

**Zeitschrift:** Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio  
**Herausgeber:** Staatssekretariat für Wirtschaft  
**Band:** 96 (1978)  
**Heft:** 195

**Heft**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 04.05.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



# Schweizerisches Handelsamtsblatt

## Feuille officielle suisse du commerce

## Foglio ufficiale svizzero di commercio

Redaktion: Effingerstr. 3, Postfach 2170, 3001 Bern ☎ (031) 61 22 21  
Preise: Kalenderjahr Fr. 40.–, halbj. Fr. 24.–, Ausland Fr. 50.– jährlich  
Inserate: Publicitas ☎ (031) 65 11 11, pro mm 46 Rp., Ausland 52 Rp.  
Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen

Rédaction: Effingerstr. 3, case postale 2170, 3001 Berne ☎ (031) 61 22 21  
Prix: Année civile 40 fr., un semestre 24 fr., étranger 50 fr. par an  
Insertions: Publicitas ☎ (031) 65 11 11, le mm. 46 cts, étranger 52 cts  
Paraît tous les jours, les dimanches et jours de fêtes exceptés

N° 195 – 2629

Bern, Dienstag, 22. August 1978  
Berne, mardi, 22 août 1978

96. Jahrgang  
96<sup>e</sup> année

N° 195 – 22.8.1978

### Inhalt – Sommaire – Sommario

### Amtlicher Teil – Partie officielle – Parte ufficiale

#### Handelsregister – Registre du commerce – Registro di commercio

Kantone – Cantons – Cantoni

Zürich, Bern, Obwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Schaffhausen, Appenzell A. Rh., St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Tessin, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève.

#### Abhanden gekommene Werttitel – Titres disparus – Titoli smarriti

Andere gesetzliche Publikationen – Autres publications légales – Altre pubblicazioni legali

Geschäftsöffnungsverbot – Sperrfrist.

Interdiction de rouvrir un commerce après liquidation totale.

Liquidations-Schuldenruf – Liquidation et appel aux créanciers – Scioglimento di società e diffida ai creditori.

Aufforderung gemäss Art. 89 HRegV.

Fabrik- und Handelsmarken – Marques de fabrique et de commerce – Marchi di fabbrica e di commercio 294259–294314

#### Bilanzen – Bilans – Bilanci

### Amtlicher Teil – Partie officielle – Parte ufficiale

### Handelsregister

### Registre du commerce

### Registro di commercio

#### Zürich – Zurich – Zurigo

##### Berichtigungen.

Maintenance Ltd, in Zürich 8, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 185 vom 10. 8. 1978, S. 2513). Robert Hauser (nicht Hauer) lautet der Name des ausgeschiedenen Verwaltungsrates.

Texplast Winner AG, in Zürich I (SHAB Nr. 190 vom 16. 8. 1978, S. 2572). Eugen (nicht Eduard) lautet der Vorname des Verwaltungsratspräsidenten Gonon.

##### Nachtrag.

Sutor AG, in Zürich 8, Handel mit Erzeugnissen aus Leder, Textilien usw. (SHAB Nr. 179 vom 3. 8. 1978, S. 2438). Das vorletzte Zitat lautet: SHAB Nr. 55 vom 7. 3. 1978, S. 697.

##### 14. August 1978.

Boutique Olivier SA, in Zürich I (SHAB Nr. 22 vom 27. 1. 1978, S. 270). Die Generalversammlung vom 10. 8. 1978 hat die Statuten geändert. Die Firma lautet nun Boutique Bantea SA. Durch Ausgabe von 300 Inhaberkarten zu Fr. 500 ist das Grundkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 200 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 500 und 300 Inhaberkarten zu Fr. 500 erhöht worden. Es ist voll liberiert. Eugen Oertli ist nicht mehr Präsident des VR (Verwaltungsrates), sondern Delegierter desselben. Er zeichnet weiter mit Einzelunterschrift. Neues Mitglied und Präsident des VR ist Dr. Ulrich Meierhans, von und in Zürich, ohne Zeichnungsbefugnis.

##### 14. August 1978.

Societe Commercial Technical & Industrial Finance GmbH, in Zürich 5, Limmatstrasse 63, c/o Treuhänderei A. Spichtig. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 4. 8. 1978 eine Gesellschaft mit beschränkter Haftung. Sie bezweckt Handel mit Textilien und Rohmaterial für Industrie, Chemie und Medizin sowie Vermittlung von technischem Know-how in Europa und Interessenvertretung jener Gesellschaften, die sich mit einem finanziellen Engagement an einer Industrialisierung der Länder Sierra Leone, Liberia und Guinea gemeinsam mit der lokalen Regierung beteiligen; sie bezweckt ferner Finanzierung von Industrie- und Gebäudeprojekten und Vermittlung von Darlehen zugunsten der Regierung und der privaten Industrie durch ausländische Finanzierungsgesellschaften; sie kann im übrigen Handels-, Finanz- und Immobiliengeschäfte tätigen und sich an andern Unternehmungen beteiligen. Das Stammkapital beträgt Fr. 20 000. Gesellschafter sind Ibrahim A. H. Basma, Sierra Leonischer Staatsangehöriger, in Freetown (Sierra Leone), mit einer Stammeinlage von Fr. 19 000, und Anton Spichtig, von und in Zürich, mit einer Stammeinlage von Fr. 1000. Publikationsorgan ist das SHAB. Geschäftsführer mit Einzelunterschrift sind Verena Hofmann, von Zürich, in Geroldswil, und Brigitte Homberger, von Herrliberg, in Geroldswil.

##### 14. August 1978.

Tandem Computers AG (Tandem Computer SA), in Zürich 3, Zweierstrasse 138, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 27. 7. 1978. Zweck: Vertrieb und Verkauf von elektronischen Datenverarbeitungssystemen der Tandem Computers, Inc., Cupertino, Cal. (USA), sowie von Software und damit in Zusammenhang stehenden Dienstleistungen; kann Liegenschaften erwerben. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000; Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder, Mitglieder des VR: Horst Einzelmüller, österreichischer Staatsangehöriger, in Frankfurt a. M., Präsident; Heinz Studiger, von Kallern, in Herrliberg, Delegierter, und Dr. Hans-Jürg Hug, von Zürich, in Küsnacht, Sekretär. Die beiden Erstgenannten führen Einzelunterschrift, der letztgenannte Kollektivunterschrift zu zweien.

##### 14. August 1978.

Ikarus Verlags-AG, in Erlenbach, Freihofstrasse 1, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 27. 7. 1978. Zweck: Herstellung und Vertrieb von Verlagsobjekten jeder Art wie Bücher, Fachbücher, Zeitschriften, andere Periodica sowie Erstellung von Werbeprogrammen und Werbeträgern für Touristik, Handel und Industrie. Grundkapital: Fr. 50 000, wovon Fr. 20 000 liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Übernimmt das unter der im Handelsregister nicht eingetragene Firma «L. Haeblerli, Reklamens», in Erlenbach geführte Geschäft mit denjenigen Aktiven und Passiven, die in der Bilanz per 30. 6. 1978 enthalten sind, nämlich Aktiven von Fr. 80 507.70 und Passiven von Fr. 58 798.15 zum Preise von Fr. 21 709.55, wovon Fr. 20 000 auf das Grundkapital angerechnet werden. Weitere Aktiven und Passiven werden nicht übernommen. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich oder im SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 bis 7 Mitglieder, Mitglieder des VR: Benjamin Neuburg, von Riehen, in Frenkendorf, Präsident; Lothar Häberli, von Krauchthal, in Erlenbach ZH, Delegierter, und Elfriede Häberli, von Krauchthal, in Erlenbach ZH, alle mit Einzelunterschrift.

##### 14. August 1978.

J. + C. Laue AG (J. + C. Laue SA) (J. + C. Laue Ltd), in Winterthur 1, Technikumstrasse 84, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 4. 8. 1978. Zweck: Betrieb eines privaten Ausbildungszentrums für die Erwachsenenbildung, Handel mit Ausbildungskursen aller Art und Lehrsystemen auf automatischer, elektronischer, programmierter und audiovisueller Basis; kann Liegenschaften erwerben, verwalten und kommerzielle Geschäfte durchführen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder, Mitglieder des VR: Carl Laue, von Wädenswil, in Emmen, Präsident, und Jana Laue, von Wädenswil, in Emmen, beide mit Einzelunterschrift.

##### 14. August 1978.

Brelon Verputz AG, in Wetzikon, Goldbühlstrasse 3, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 17. 7. 1978. Zweck: Ausführung von Verputzen und ähnlichen Produkten sowie Aussen- und Innenisolationen aller Art. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmen beteiligen sowie in der Schweiz Grundstücke erwerben, belasten und veräussern. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag vom 14. 7. 1978 einen elektrischen Kompressor und einen Lkw Mercedes zum Preise von Fr. 20 000, welcher voll auf das Grundkapital angerechnet wird. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich oder SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder, Mitglieder des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Hans Breischer, von Henggart, in Wetzikon ZH, Präsident, und Peter Huber, von Frauenfeld, in Wetzikon ZH.

##### 14. August 1978.

Proschiff AG, in Kleindelfingen, Marthalerstrasse 892, Alten, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 6. 6. 1978. Zweck: Import, Export, Handel und Fabrikation von Schleifmitteln und Maschinen aller Art; Produktion und Marketing

dieser Produkte mit ausländischen Schwesterfirmen. Grundkapital: Fr. 50 000, wovon Fr. 20 000 liberiert, 50 Inhaberkarten zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: im SHAB oder brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR: Hermann Geissberger, von Remigen, in Kleindelfingen, mit Einzelunterschrift.

##### 14. August 1978.

Karl Weiss AG, bisher in Zürich 2, Herstellung von Klimaprüfanlagen usw. (SHAB Nr. 287 vom 7. 12. 1977, S. 3912). Die Generalversammlung vom 26. 6. 1978 hat die Statuten geändert. Sitz der Gesellschaft ist Kilchberg. Adresse: Seestrasse 240. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Karl Weiss, Dr. Georg Mattli und Anton Morosani sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Ihre Unterschriften sind erloschen. Die Unterschrift von Dr. Dieter Hody ist ebenfalls erloschen. Udo Siebert, Prokurist, wohnt nun in Balingen (D). Neu ist als einziges Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift gewählt worden: Hans Mack, von Zürich, in Jona; Einzelunterschrift ist erteilt an Dr. Willi Brückmann, deutscher Staatsangehöriger, in Lahn-Giessen (D). Einzelprokura ist erteilt an: Rudolf Gerlach, deutscher Staatsangehöriger, in Hedingen.

##### 14. August 1978.

Altforer, Cogliatti u. Schellenberg AG, in Zürich 11, Ingenieur- und Planungsaufträge (SHAB Nr. 38 vom 15. 2. 1978, S. 473). Die Generalversammlung vom 2. 8. 1978 hat die Statuten geändert. Sitz der Firma lautet neu ACSS AG. Durch Ausgabe von 100 Namenaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 300 000 auf Fr. 400 000 erhöht worden. Es zerfällt nun in 400 Namenaktien zu Fr. 1000 und ist voll liberiert. Neues Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift ist Peter Stebler, von Basel, in Küsnacht ZH.

##### 14. August 1978.

Grammo-Studio AG, in Zürich 9, Grammophonapparate, Grammophonplatten usw. (SHAB Nr. 46 vom 24. 2. 1977, S. 617). John Richard Cooper und André Peier aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften erloschen. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Marian O. Hamilton, britischer Staatsangehöriger, in Zug, Hans Flury, nicht mehr Vizepräsident des VR, sondern nun Präsident und weiter Delegierter desselben; er führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien.

##### 14. August 1978.

Limpetro AG, in Zürich, Industrie-Anlagen (SHAB Nr. 154 vom 5. 7. 1978, S. 2113). Die eidgenössische Steuerverwaltung und die Wehrsteuerverwaltung des Kantons Zürich haben die Zustimmungen zur Löschung erteilt. Die Firma wird daher im Handelsregister des Kantons Zürich gelöscht.

##### 14. August 1978.

Lunch Check AG, in Zürich 7, Ausgabe von Verpflegungsgutscheinen an Firmen und Einzelpersonen (SHAB Nr. 154 vom 5. 7. 1978, S. 2113). Die eidgenössische Steuerverwaltung und die Wehrsteuerverwaltung des Kantons Zürich haben die Zustimmungen zur Löschung erteilt. Die Firma wird daher im Handelsregister des Kantons Zürich gelöscht.

##### 14. August 1978.

Dafoma AG, in Zürich 8, Grundstücke (SHAB Nr. 73 vom 28. 3. 1974, S. 841). Dr. Marco Lorez, einziges Mitglied des Verwaltungsrates, wohnt nun in Meilen.

##### 14. August 1978.

Novimport AG, in Kloten, technische Gebrauchsartikel aller Art usw. (SHAB Nr. 58 vom 10. 3. 1977, S. 793). Die Prokura von Esther Dudler ist erloschen.

##### 14. August 1978.

Phora AG, in Opfikon, Photoproduktionsanstalt usw. (SHAB Nr. 167 vom 21. 7. 1975, S. 2003). Die Prokura von Walter Kunz ist erloschen.

##### 14. August 1978.

Control Products AG, in Zürich 4, Herstellung von Geräten zu Kontrollzwecken usw. (SHAB Nr. 271 vom 18. 11. 1976, S. 3314). Neue Adresse: Ankerstrasse 3, Zürich 4.

##### 14. August 1978.

Noviton AG, in Zürich 11, Handel mit Artikeln der Radio- und Fernsehbranche usw. (SHAB Nr. 278 vom 27. 11. 1975, S. 3159). Casimir Billeter aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift erloschen. Neues Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Kurt Lang, jun., von und in Zürich.

##### 14. August 1978.

Mondaine Watch Ltd, in Zürich 2, Aktiengesellschaft, Uhren usw. (SHAB Nr. 148 vom 26. 8. 1978, S. 2037). Neu haben Kollektivprokura zu zweien: Rita Hossle, von Herzach, in Zürich, und Jeanne Bey, von und in Neuenburg.

##### 14. August 1978.

Adank & Deiss AG, in Zürich 5, Engros- und Einzelhandel mit Papieren (SHAB Nr. 57 vom 9. 3. 1978, S. 729). Die Prokura von Alfred Jucker ist erloschen. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Anton Meier, von Zizers, in Wettingen.

##### 14. August 1978.

Limotech AG, in Turbenthal, Stahlbaukonstruktionen sowie Handel mit Stahlbauelementen usw. (SHAB Nr. 170 vom 24. 7. 1978, S. 2317). Neuer Direktor mit Einzelunterschrift: Josef Linhart, von und in Zell ZH.

14. August 1978.

**Contena Handels AG**, bisher in Dällikon, Handel und Vertrieb von Kehrtrichtabfuhrwagen (SHAB Nr. 20 vom 26. 1. 1976, S. 227). Statuten am 7. 7. 1978 geändert. Neuer Sitz: Dietikon. Adresse: Heimstrasse 41.

14. August 1978.

**Autra GmbH, Zürich**, in Zürich 2, Erbringung von Dienstleistungen in Treuhandangelegenheiten usw. (SHAB Nr. 16 vom 20. 1. 1978, S. 186). Neuer Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Hans-Ulrich Stucki, von Bleiken bei Oberdiessbach, in Herrliberg. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Alphons Hubmann, von Bichelsee, in Wohlen bei Bern; er zeichnet ausschliesslich mit je einem Geschäftsführer.

14. August 1978.

**Econo-Autoservice AG**, in Zürich 2, Betrieb von Service-Tankstellen und Autogaragen usw. (SHAB Nr. 16 vom 20. 1. 1978, S. 186). Neues Mitglied des VR (Verwaltungsrates) und zugleich Sekretär desselben mit Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Hans-Ulrich Stucki, von Bleiken bei Oberdiessbach, in Herrliberg. Herbert Müller, bisher einziges Mitglied des VR, nun Präsident desselben; er führt weiter Einzelunterschrift. Neu haben Kollektivprokura zu zweien: Alphons Hubmann, von Bichelsee, in Wohlen bei Bern, und Mario Joachim, deutscher Staatsangehöriger, in Dübendorf. Ein jeder zeichnet ausschliesslich mit je einem Mitglied des VR.

14. August 1978.

**TTT Transteam Treuhand AG**, in Zürich 2 (SHAB Nr. 18 vom 23. 1. 1978, S. 206). Neues Mitglied des VR (Verwaltungsrates) und zugleich Sekretär desselben mit Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Hans-Ulrich Stucki, von Bleiken bei Oberdiessbach, in Herrliberg. Herbert Müller, bisher einziges Mitglied des VR, nun Präsident desselben; er führt weiter Einzelunterschrift. Neuer Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien: Rudolf Siegrist, von Wohlen, in Wädenswil. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Alphons Hubmann, von Bichelsee, in Wohlen bei Bern. Ein jeder zeichnet ausschliesslich mit je einem Mitglied des VR.

14. August 1978.

**Chemie-Verwaltung GmbH**, in Zürich 1, Beteiligung an Unternehmungen der farbtchnischen Branche usw. (SHAB Nr. 111 vom 13. 5. 1976, S. 1361). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Grabs (SHAB Nr. 184 vom 9. 8. 1978, S. 2508) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

14. August 1978.

**Hugo Günzburger**, bisher in Zürich, Textilvertretungen (SHAB Nr. 68 vom 23. 3. 1970, S. 641). Neuer Sitz: Opfikon. Adresse: Talackerstrasse 17, Glattbrugg.

14. August 1978.

**Günzburger & Kahn**, in Opfikon, Talackerstrasse 17, Glattbrugg, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. 8. 1978. Gesellschafter: Hugo Günzburger, von Obermumpf, in Zürich 2, und Charles Kahn, von Zürich, in Zürich 2. Vertretungen in Textilien.

14. August 1978.

**S. Strebel & Sohn**, in Winterthur 2, Rythenbergstrasse 234, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. 1. 1963. Gesellschafter: Stefan Strebel, von Arisau, in Winterthur 2, und Walter Strebel, von Arisau, in Winterthur 1. Einzelunterschrift ist erteilt an: Lilly Strebel-Huber, von Arisau, in Winterthur. Schneirei und Glaseri.

14. August 1978.

**Victor Barth & Co, Inh. Barth & Co**, bisher in Zürich 1, Kollektivgesellschaft, Handel en gros und en détail mit Eisenwaren (SHAB Nr. 132 vom 8. 6. 1973, S. 1656). Neuer Sitz: Wallisellen. Adresse: Gewerbehallenstrasse 4.

14. August 1978.

**Ernst Rickenmann**, in Zürich, fachtechnisches Bureau, Einrichtungen und Instruktionen von Verfahren der grafischen Branche usw. (SHAB Nr. 9 vom 13. 1. 1960, S. 108). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

14. August 1978.

**Handelsgenossenschaft des Schweizerischen Baumeisterverbandes**, in Zürich 4 (SHAB Nr. 21 vom 26. 1. 1978, S. 254). Die Unterschrift von Albert Lang ist erloschen. Karl Andres ist nicht mehr Vizedirektor, sondern nun Direktor; er führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien.

14. August 1978.

**Baltasar AG**, in Kloten, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Adresse: Chasernweg 32. Statutendatum: 6. 7. 1978. Zweck: Handel mit und Fabrikation von Textilprodukten jeglicher Art. Die Gesellschaft kann auch Grundeigentum im In- und Ausland an- und verkaufen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: im SHAB oder brieflich oder telegrafisch. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift ist Balz Amschwand, von Kerns, in Kloten.

14. August 1978.

**Ebotec AG**, in Zürich 12, Heerenwiesen 18, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 8. 8. 1978. Zweck: Herstellung und An- und Verkauf von elektronischen Geräten; kann auch Grundbesitz erwerben, verwalten und veräußern, pachten und verpachten, Lizenzen und Patente erwerben, verwalten und veräußern, sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Übernimmt das unter der im Handelsregister nicht eingetragenen Firma «Erich Bösch, Ingenieurbüro für Elektronik», in Zürich geführte Geschäft mit Aktien von Fr. 36 370,45 und Passiven von Fr. 22 093,45, gemäss Bilanz per 1. 7. 1978, zum Preise von Fr. 14 277, wovon Fr. 14 000 auf den Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich, VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Mitglieder des VR: Erich Bösch, von Alt St. Johann, in Dübendorf, Präsident, und Gerald Knobel, von Betschwanden, in Wald AR, beide mit Einzelunterschrift.

14. August 1978.

**Barbara Preisig, Riquet Welti AG**, in Zürich 8, Lindenstrasse 41, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 11. 8. 1978. Zweck: Ausführung sämtlicher in den Aufgabenbereich eines Werbeunternehmens fallende Tätigkeiten. Die Gesellschaft kann auch Liegenschaften erwerben, belasten oder veräußern, sich an gleichen, gleichartigen oder verwandten Unternehmungen beteiligen. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberriert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. Verwaltungsrat: 2 oder mehrere Mitglieder. Mitglieder des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift: Riquet Welti, von Zürich, in Uetikon, Präsident, und Barbara Preisig, von Herisau, in Basel.

14. August 1978.

**Alfor Handel, Jac. Huber**, in Rümliang, Chilestieg 22, Einzelirma (Neueintragung). Inhaber: Jacques Huber, von Mägenwil, in Rümliang. Handel mit Konsumgütern aller Art, insbesondere technischen Artikeln und chemischen Produkten.

Bern - Berne - Berna

Bureau Aarwangen

14. August 1978.

**Khesag AG**, in Langenthal, Ingenieurbüro (SHAB Nr. 188 vom 14. 8. 1973, S. 2274). Laut öffentlicher Urkunde über die a.o. Generalversammlung vom 19. Mai 1978 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation wird unter der Firma Khesag AG in Liq. durch die Liquidatoren Rudolf Lanz, von Madiswil, in Lotzwil, und Hans-Rudolf Witschi, von Wiggiswil, in Langenthal, durchgeführt. Sie zeichnen kollektiv zu zweien. Die Unterschriften der Verwaltungsräte Emil von Bergen, Hans Kunz, Hans-Rudolf Witschi, Peter Schnyder und Heinz Schnyder sowie der Vizedirektoren Hans Heinrich Wymann und Heinrich H. Schnorf und die Kollektivprokura von Raymond Dryer, sind erloschen. Domizil: Schulhausstrasse 7, bei Hans-Rudolf Witschi.

14. August 1978.

**Neneki AG**, in Langenthal, hydraulische Kippvorrichtungen (SHAB Nr. 98 vom 28. 4. 1978, S. 1330). Dr. Achille Bianchi ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied des Verwaltungsrates ist Andres P. Blatter, von Meiringen, in Erlenbach. Er führt die Unterschrift nicht.

Bureau Bern

14. August 1978.

**CEM & H, AG für Werbung und Filmproduktion**, in Bern (SHAB Nr. 69 vom 23. 3. 1978, S. 902). Christoph Emanuel Müller, Delegierter, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

14. August 1978.

**Küper & Buess AG**, in Zollikofen. Mit Statuten vom 14. Juli 1978 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Ausführung von Architekturarbeiten, Übernahme von Generalunternehmungsaufträgen, Erstellung, Ankauf und Verkauf von Liegenschaften und Grundstücken sowie Beteiligung an andern Unternehmungen. Das voll liberrierte Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt Aktiven und Passiven der bisherigen Architektengemeinschaft Küper & Buess, von Zollikofen, gemäss Sacheinlagevertrag und Bilanz vom 1. Januar 1978, nämlich Aktiven von Fr. 74 198 und Passiven von Fr. 15 047. Vom Übernahmepreis von Fr. 59 151 werden Fr. 48 000 auf das Grundkapital angerechnet und Fr. 11 151 gutgeschrieben. Fr. 2000 sind bar einbezahlt worden. Die Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Ihm gehören an: Hans Küper, von Bäriswil, in Orschwaben, Gemeinde Meikirch, Präsident; Otto Buess, von Wenslingen, in Bern, und Achim Faul, deutscher Staatsangehöriger, in Port, Sekretär. Sie führen Einzelunterschrift. Geschäftsdomizil: Hübeliweg 7.

Bureau Biel-Bienne

Berichtigung.

**Schweizerischer Bankverein, Zweigniederlassung in Biel** (SHAB Nr. 182 vom 7. 8. 1978, S. 2474). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Basel. Das vorletzte Zitat lautet richtig «SHAB Nr. 114 vom 19. 5. 1978, S. 1574».

14. août 1978.

**Alert S.A., à Bienne**, fabrication, achat, vente et le commerce de montres et mouvements en tous genres, etc. (FOSC du 24. 2. 1978, n. 46, p. 587). Nouvelle adresse: avenue de la Gare 16.

Bureau Schloszwil (Bezirk Konofigen)

14. August 1978.

**Hans Mosimann, Garage**, in Konofigen. Inhaber der Firma ist Hans Mosimann, von Lauperswil, in Gysenstein. Gemeinde Konofigen. Verkauf und Reparaturen von Autos, Motorrädern und landwirtschaftlichen Maschinen. Buchli, 3549 Gysenstein.

Bureau Thun

10. August 1978.

**Gschwend Holding AG**, in Steffisburg, Beteiligung an Unternehmen aller Art, insbesondere der Branchen Möbel, Holzbearbeitung und Fremdenverkehr usw. (SHAB Nr. 158 vom 10. 7. 1978, S. 2163). In der ausserordentlichen Generalversammlung vom 28. Juli 1978 wurde das Aktienkapital von Fr. 700 000 auf Fr. 1 000 000 erhöht durch Ausgabe von 300 Namenaktien zu Fr. 1000, die durch Verrechnung mit einer Darlehensforderung gegen die Gesellschaft voll liberriert sind. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll liberrierte Aktienkapital beträgt nun Fr. 1 000 000, eingeteilt in 1000 Namenaktien zu Fr. 1000.

Bureau Trachselwald

14. August 1978.

**Kentauro AG (Centaura SA) (Centauro SA)**, in Lützeliflüh (SHAB Nr. 306 vom 30. 12. 1977, S. 4143). Neu in den Verwaltungsrat wurden gewählt: Dr. Fritz Stori, von Schwanden GL, in Arlesheim, und Rudolf Bichsel, von Sumiswald, in Lützeliflüh. Sie zeichnen kollektiv zu zweien. Die bisherige Prokura des Rudolf Bichsel wird deshalb gelöscht.

Bureau Wangen a. d. A.

11. August 1978.

**Ernst Messer AG**, in Niederbipp, Fabrikation und Handel mit Maschinen usw. (SHAB Nr. 304 vom 28. 12. 1977, S. 4116). Laut öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 29. Juni 1978 wurde das Aktienkapital von Fr. 2 000 000 auf Fr. 3 500 000 erhöht durch Ausgabe von 1500 Inhaberaktien zu je Fr. 1000, welche durch Entnahme von Fr. 400 000 aus zur Verfügung der Generalversammlung stehenden Reserven und durch Verrechnung mit einer Forderung von Fr. 1 000 000 gegen die Gesellschaft voll liberriert sind. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll liberrierte Aktienkapital beträgt nun Fr. 3 500 000, eingeteilt in 2000 Namenaktien zu Fr. 1000 und 1500 Inhaberaktien zu Fr. 1000.

11. August 1978.

**Käsergenossenschaft Dornegg**, in Dornegg, Gemeinde Ochlenberg (SHAB Nr. 138 vom 15. 6. 1972, S. 1557). Christian Graber bisher Präsident, ist aus der Verwaltung ausgeschieden, seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Präsident mit Kollektivunterschrift ist der bisherige Beisitzer Walter Stalder, von Sumiswald, in Ochlenberg.

11. August 1978.

**Reda Dätwyler-Reck R.**, in Herzogenbuchsee. Inhaber ist René Dätwyler, von Staffelfeld, in Bützberg. Apparatebau. Hofmatt 19, 3360 Herzogenbuchsee.

Obwalden - Obwald - Untervald Soprasseiva

14. August 1978.

**TL Diffusion SA**, in Engelberg. Gemäss öffentlich beurkundetem Errichtungsakt und Statuten vom 8. August 1978 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Produktion von und den Handel vornehmlich im Bereich Bekleidung und Zutat, den Vertrieb von Verkaufsstellen in der ganzen Schweiz sowie den Erwerb und die Auswertung von Schutzrechten und Lizenzen aller Art. Sie kann sich an andern Unternehmen gleicher oder verwandter Branchen beteiligen. Das Grundkapital beträgt Fr. 400 000, eingeteilt in 400 Inhaberaktien zu Fr. 1000, und ist voll einbezahlt. Die Bekanntmachungen erfolgen im SHAB. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief, wenn die Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt sind. Der Verwaltungsrat besteht aus einem bis drei Mitgliedern. Ihm gehören an: Theodor Van Fischer, von Canada, in Montreal/Canada, Präsident; René Lifschitz-Wallach, von Basel, in Binningen, Mitglied, und Urs Hitz-Büler, von Churwalden, in Basel, Mitglied. Alle Verwaltungsratsmitglieder zeichnen kollektiv zu zweien. Domizil: Neuschwandstrasse 5 (eigenes Büro).

Glarus - Glaris - Glarona

11. August 1978.

**Hotel Sardona Elm AG**, in Glarus. Planung, Bau und Betrieb des Hotels Sardona in Elm (SHAB Nr. 60 vom 13. 3. 1978, S. 768). Peter Vogel ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden, seine Unterschrift ist erloschen.

11. August 1978.

**Interfundus AG**, in Glarus. Vermögenswerte (SHAB Nr. 37 vom 14. 2. 1978, S. 459). Nachdem die Löschungsbewilligung der eidg. Steuerverwaltung in Bern und der kantonalen Wehrsteuerverwaltung in Glarus nun vorliegen, wird die Firma gelöscht.

11. August 1978.

**Londamar AG**, bisher in Glarus. Beteiligungen (SHAB Nr. 255 vom 31. 10. 1977, S. 3471). Infolge Sitzverlegung nach Zug (SHAB Nr. 176 vom 31. 7. 1978, S. 2401) wird diese Firma von Amtes wegen gelöscht.

14. August 1978.

**Gulder Holding AG**, in Glarus, Beteiligungen (SHAB Nr. 295 vom 15. 12. 1972, S. 3219). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 8. August 1978 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation wird unter der Firma Gulder Holding AG in Liquidation durchgeführt. Zur Liquidatorin wurde ernannt: «Firesa» Fiduciaria e Revisione S.A., via Zurigo 5, 6900 Lugano, vertreten mit Kollektivunterschrift durch deren zeichnungsberechtigte Organe. Die Einzelunterschrift von Nicola Frizzi, einziges Mitglied des Verwaltungsrates, ist erloschen. Liquidationsdomizil: c/o «Firesa» Fiduciaria e Revisione S.A., via Zurigo 5, 6900 Lugano.

14. August 1978.

**Hercol AG**, in Glarus, Handelsgeschäfte (SHAB Nr. 195 vom 22. 8. 1974, S. 2301). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 24. Juli 1978 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation wird unter der Firma Hercol AG in Liquidation durchgeführt. Zum Liquidator wurde ernannt: Theodor Maurer, von Bolligen, in Spreitenbach, er zeichnet einzeln. Die Einzelunterschrift des bisher einzigen Verwaltungsrates, Heinrich Frey, ist erloschen.

14. August 1978.

**Hersag AG**, in Glarus, Handelsgeschäfte (SHAB Nr. 292 vom 13. 12. 1973, S. 3300/3301). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 24. Juli 1978 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation wird unter der Firma Hersag AG in Liquidation durchgeführt. Zum Liquidator wurde ernannt: Theodor Maurer, von Bolligen, in Spreitenbach, er zeichnet einzeln. Die Einzelunterschrift des bisher einzigen Verwaltungsrates, Heinrich Frey, ist erloschen.

14. August 1978.

**Insur Finanz & Bau AG**, in Glarus, Finanzierung und Durchführung von Überbauungen (SHAB Nr. 208 vom 6. 9. 1976, S. 2552). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 24. Juli 1978 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation wird unter der Firma Insur Finanz & Bau AG in Liquidation durchgeführt. Zum Liquidator wurde ernannt: Theodor Maurer, von Bolligen, in Spreitenbach, er zeichnet einzeln. Die Einzelunterschrift des bisher einzigen Verwaltungsrates, Heinrich Frey, ist erloschen.

14. August 1978.

**Interfino Aktiengesellschaft**, in Glarus, Handels- und Finanzgeschäfte (SHAB Nr. 263 vom 10. 11. 1975, S. 2990). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 24. Juli 1978 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation wird unter der Firma Interfino Aktiengesellschaft in Liquidation durchgeführt. Zum Liquidator wurde ernannt: Theodor Maurer, von Bolligen, in Spreitenbach, er zeichnet einzeln. Die Einzelunterschrift des bisher einzigen Verwaltungsrates, Emil Hofmann, ist erloschen.

14. August 1978.

**Interglara-Finanzierungs A.G. in Liquidation (Interglara-Finance Company Ltd. in Liquidation)**, in Glarus, Finanzierung und Beteiligungen (SHAB Nr. 171 vom 26. 7. 1971, S. 1851). Die Liquidation ist nun durchgeführt. Die Firma kann jedoch mangels Zustimmung der eidg. Steuerverwaltung, in Bern, und der kantonalen Wehrsteuerverwaltung, in Glarus, noch nicht gelöscht werden.

14. August 1978.

**Transkapital GmbH in Liquidation**, in Glarus, Vermögensverwaltung und Beteiligungen (SHAB Nr. 36 vom 13. 2. 1978, S. 444). Die Liquidation ist nun durchgeführt. Die Firma kann jedoch mangels Zustimmung der eidg. Steuerverwaltung, in Bern, und der kantonalen Wehrsteuerverwaltung, in Glarus, noch nicht gelöscht werden.

14. August 1978.

**Verlag für Wirtschaftsinformationen GmbH in Liquidation**, in Glarus. Herausgabe wirtschaftlicher Informationen (SHAB Nr. 36 vom 13. 2. 1978, S. 444). Die Liquidation ist nun durchgeführt. Die Firma kann jedoch mangels Zustimmung der eidg. Steuerverwaltung, in Bern, und der kantonalen Wehrsteuerverwaltung, in Glarus, noch nicht gelöscht werden.



14. August 1978.

**Josef Weinberger A.G.**, in Glarus, Anteile an Unternehmungen der Literatur und der Tonkunst (SHAB Nr. 52 vom 4.3.1975, S. 579). Emil Spörri ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden, seine Unterschrift ist erloschen. In den Verwaltungsrat wurde gewählt: Hansueli Nötz, von Chardonnay, in Gütikon, Gemeinde Thalwil, er zeichnet einzeln.

**Zug - Zoug - Zugo**

11. August 1978.

**Sadowa Bewachungs AG**, in Cham. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 10. August 1978 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Vermittlung und Durchführung von Bewachungs-, Ordnungsdienst- und Werkschutzaufträgen aller Art. Die Gesellschaft ist ferner befugt, Liegenschaften zu erwerben, zu veräußern und zu verwalten und sich an anderen Unternehmungen zu beteiligen. Das Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000; darauf sind Fr. 20 000 einbezahlt. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan der Gesellschaft, dem SHAB, oder, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Flora Scheuber-Fleischli, von Wolfenschiessen, in Cham, Präsidentin; August Immoos-Beimont, von und in Morschach, und Max Haller, von Beinwil am See, in Dintikon. Sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Domizil: Alpenblick 5 (eigene Büros), 6330 Cham.

11. August 1978.

**Abag-Vertriebs AG (Abag-Vertriebs SA) (Abag-Vertriebs Ltd.)**, bisher in Zürich (SHAB Nr. 120 vom 25.5.1977, S. 1717). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 10. August 1978 wurden die Statuten teilweise revidiert. Der Sitz der Gesellschaft wurde nach Baar verlegt. Zweck: Vertrieb und Entwicklung von Produkten der Lebensmittelbranche, Erwerb, Nutzung und Verwertung von Patenten, Fabrikationsverfahren und Know-how, Beteiligung an und Finanzierung von Unternehmen sowie Erwerb, Nutzung und Veräußerung von Liegenschaften. Das Aktienkapital wurde von Fr. 100 000 auf Fr. 300 000 erhöht durch Ausgabe von 2000 Inhaberaktien zu Fr. 100; davon wurden Fr. 45 000 bar und Fr. 155 000 durch Verrechnung mit einer Forderung an die Gesellschaft liberiert. Das voll liberierte Aktienkapital beträgt nun Fr. 300 000, eingeteilt in 3000 Inhaberaktien zu Fr. 100. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 5.9.1973 und wurden am 8.12.1976 letztmals revidiert. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan der Gesellschaft, dem SHAB, oder, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief oder Telegramm. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Josef Klemenz Diener, von Küssnacht am Rigi, nun in Walchwil, ist als Präsident des Verwaltungsrates zurückgetreten. Er bleibt jedoch Mitglied, nicht mehr mit Einzelunterschrift, sondern Kollektivunterschrift zu zweien mit Dr. René Weber. Zum neuen Präsidenten des Verwaltungsrates wurde gewählt: Harald Frömmig, deutscher Staatsangehöriger, nun in Walchwil; er bleibt Direktor und zeichnet weiterhin einzeln. Weiter gehören dem Verwaltungsrat an: Dr. René Weber, von Menziken, in Zürich, nicht mehr mit Einzelunterschrift, sondern Kollektivunterschrift zu zweien, und Margrith Frömmig, von Küssnacht am Rigi, nun in Walchwil, nicht mehr mit Einzelunterschrift, sondern mit Kollektivunterschrift zu zweien mit Dr. René Weber. Domizil: Burgmatt 2 (eigene Büros), 6340 Baar.

11. August 1978.

**Rufimpex AG**, in Zug. Handel mit Rundholz usw. (SHAB Nr. 71 vom 28.3.1978, S. 928). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 31. Juli 1978 wurde das Aktienkapital von Fr. 60 000 auf Fr. 260 000 erhöht durch Ausgabe von 400 Inhaberaktien zu Fr. 500. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt nun Fr. 260 000, eingeteilt in 520 Inhaberaktien zu Fr. 500. Peter Schmid, Präsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den Verwaltungsrat, als Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien, wurde gewählt: Dieter Jenni, von Zollikon und Ilfwil, in Meilen.

11. August 1978.

**Dansparyt Consult GmbH (Dansparyt Consult S.à.r.l.) (Dansparyt Consult Ltd. Liab. Comp.)**, in Zug. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 11. Juli 1978 besteht unter dieser Firma eine Gesellschaft mit beschränkter Haftung. Zweck: Beratung im Zusammenhang mit industriellen und anderen Bauten, insbesondere betreffend Anwendung von Aerosol- und anderen Produkten, Beratung und Vermittlung von Know-how und anderen Immaterialgüterrechten, insbesondere betreffend Herstellung und kommerzielle Verwendung von Aerosol- und anderen Produkten, sowie Handel mit, Vermittlung und Herstellung von Aerosol-Produkten und Waren aller Art. Die Gesellschaft kann sich an Unternehmungen der gleichen oder verwandten Branchen beteiligen. Sie kann auch Grundeigentum erwerben. Das Stammkapital beträgt Fr. 20 000. Gesellschafter sind: Bent Henrik Niels von Scholten, dänischer Staatsangehöriger, in Charlottenlund/Kopenhagen (Dänemark), mit einer Stammeinlage von Fr. 18 000, und Dr. Marc Blessing, von Neuhausen, in Grüningen, mit einer Stammeinlage von Fr. 2000. Publikationsorgan der Gesellschaft ist das SHAB. Mitteilungen und Einladungen an die Gesellschafter erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Geschäftsführer mit Einzelunterschrift sind Bent Henrik Niels von Scholten und Dr. Marc Blessing, beides Gesellschafter. Domizil: Baarerstrasse 12, c/o Refidat Treuhänder-Gesellschaft, Zweigniederlassung Zug, 6300 Zug.

11. August 1978.

**Cereale Aktiengesellschaft**, in Zug. Handel mit Getreide usw. (SHAB Nr. 115 vom 18.5.1973, S. 1450). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 9. August 1978 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation wird unter der Firma **Cereale Aktiengesellschaft in Liquidation** durchgeführt. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Liquidator mit Einzelunterschrift ist Werner Huber, von Ballwil, in Eschenbach LU. Dr. Otto Blöchliger, Präsident, Douwe Sijrk de Boer und Giuseppe Simona sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Ihre Unterschriften sind erloschen.

11. August 1978.

**Scanwood (Overseas) AG**, in Zug. Beteiligung an Industrie- und Handelsunternehmungen usw. (SHAB Nr. 57 vom 10.3.1975, S. 639). Neu in den Verwaltungsrat, mit Kollektivunterschrift zu zweien, wurde gewählt: lic. iur. Philippe Schnadt, von und in Zug. Willi Schweizer, bisher einziges Mitglied, ist nun Präsident des Verwaltungsrates. Er führt nicht mehr Einzelunterschrift, sondern Kollektivunterschrift zu zweien.

11. August 1978.

**Product Design GmbH**, in Baar. Vertrieb und Produktion von Werbegeschenken usw. (SHAB Nr. 197 vom 24.8.1977, S. 2754). Diese Firma wird infolge Sitzverlegung nach Richterswil (SHAB Nr. 180 vom 4.8.1978, S. 2454) im Handelsregister des Kantons Zug von Amtes wegen gelöscht.

11. August 1978.

**Chemielektra GmbH**, in Zug. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 25. Juli 1978 besteht unter dieser Firma eine Gesellschaft mit beschränkter Haftung. Zweck: Kauf und Verkauf von chemischen, elektrotechnischen und maschinellen Erzeugnissen. Die Gesellschaft kann auch Grundeigentum an- und verkaufen. Das Stammkapital beträgt Fr. 50 000. Gesellschafter sind Dr. Karel Zoller, von Zollikon, in Zug, mit einer Stammeinlage von Fr. 49 000 und Verena Zoller, von Zollikon, in Zug, mit einer Stammeinlage von Fr. 1000. Publikationsorgan der Gesellschaft ist das SHAB. Mitteilungen an die Gesellschafter erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Geschäftsführer mit Einzelunterschrift ist Dr. Karel Zoller, Gesellschafter. Domizil: Alpenstrasse 14, c/o Dr. Karel Zoller, 6300 Zug.

11. August 1978.

**Playtex A.G. (Playtex S.A.) (Playtex Ltd.)**, bisher in Zürich (SHAB Nr. 55 vom 7.3.1978, S. 697). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 28. Juli 1978 hat die Gesellschaft den Sitz nach Baar verlegt. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Zweck: Herstellung von und Handel mit Textilien und jeder Art von Bekleidungsartikeln, insbesondere unter der Marke «Playtex». Die ursprünglichen Statuten datieren vom 6. Juni 1973 und wurden am 28. Oktober 1975 letztmals revidiert. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan der Gesellschaft ist das SHAB. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief an die im Aktienbuch eingetragenen Adressen. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Dr. Hans Jörg Schürmann ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den Verwaltungsrat, zugleich als Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien, wurde gewählt: Ulrich Werner Bürki, nun wohnhaft in Zumikon; seine Procura ist somit erloschen. Weiter gehören dem Verwaltungsrat an: Joel E. Smilow, Bürger der USA, in Westport (Conn., USA), Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien; Dr. Georg M. Wettstein, von Zürich, in Küssnacht, Vizepräsident mit Kollektivunterschrift zu zweien. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an: Eugen Henrik Blatter, von Habkern, in Herliberg. Domizil: Zugerstr. 74 (eigene Büros), 6340 Baar.

11. August 1978.

**Schwebau AG**, in Zug. Kauf und Verkauf ausländischer Grundstücke und Immobilien usw. (SHAB Nr. 300 vom 21.12.1972, S. 3269). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 10. August 1978 wurden die Statuten teilweise revidiert. Die Firma lautet nun: **Tremob AG**.

11. August 1978.

**Taltron GmbH**, in Zug. Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 112 vom 17.5.1978, S. 1546). «Mandar Dienstleistungen AG», mit einer Stammeinlage von Fr. 49 000 und Dr. Max Glauser, mit einer Stammeinlage von Fr. 1000 sind als Gesellschafter ausgeschieden. Ihre Stammeinlagen sind an die neue Gesellschaften «Canary Properties B.V.», in 's-Gravenhage (Holland), übergegangen. Das Stammkapital von Fr. 50 000 besteht somit aus einer einzigen Stammeinlage. Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Gesellschafterversammlung vom 28. Juli 1978 wurden die Statuten entsprechend revidiert.

**Freiburg - Fribourg - Friburgo****Bureau de Fribourg**

11. août 1978.

**Inter-Multi-Media S. à r.l.**, à Fribourg, rue Fries 1, chez M. J. A. Andrey. Nouvelle société à responsabilité limitée. Date des statuts: 10. août 1978. But: promotion de la communication culturelle, informative, éducative, scientifique, technique et artistique, l'étude, la mise au point et l'exploitation des moyens de diffusion de la communication dans les domaines, notamment celui de l'audio-visuel. Affaires immobilières. Capital: fr. 20 000. Associés: Raeto Zarn, de Domat/Ems, à Carouge, pour une part de fr. 10 000, et Jean-Claude Suchet, de Semsales, à Onex, pour une part de fr. 10 000. Publications: FOSC. Raeto Zarn et Jean-Claude Suchet, sont associés gérants avec signature individuelle.

11. août 1978.

**Sibra Holding S.A.**, à Fribourg (FOSC du 10.3.1978, n° 58, p. 748). Les administrateurs Bernard Blancpain, Theodor Gullotti, Fritz Honegger et Max Kreis ont démissionné; leurs signatures sont radiées. Ont été nommés administrateurs: Etienne Junod, de Lignières et Genève, à Bâle; Georg Krneta, de Berne et Aarburg, à Muri bei Bern, et Thomas Schmidheiny, de et à Balgach. Ils signent collectivement à deux avec le président ou l'un des deux vice-présidents. Jean Sunier, directeur général, a démissionné; sa signature est radiée.

11. août 1978.

**Sibra Management S.A.**, à Fribourg (FOSC du 29.3.1978, n° 72, p. 945). Jean Sunier, administrateur-délégué et directeur général, a démissionné; sa signature est radiée.

11. août 1978.

**Société Immobilière des Rues Grîmoux No 5 et Marcello No 2**, à Fribourg (FOSC du 14.3.1974, n° 61, p. 700). L'administrateur Robert Pasquier a démissionné; sa signature est radiée. A été nommé administrateur unique avec signature individuelle: Werner Spycher, de Kôniz, à Fribourg.

11. août 1978.

**Handels und Finanz Beteiligungs Gesellschaft A.G. en liquidation**, à Fribourg, participations, etc. (FOSC du 25.5.1977, n° 120, p. 1719). La liquidation étant terminée, cette raison sociale est radiée, conformément à l'autorisation accordée par le juge en vertu de l'art. 745 al. 2 CO.

11. août 1978.

**Voyages Kuoni S.A.**, succursale de Fribourg (FOSC du 29.3.1978, n° 72, p. 945). Avec siège principal à Zurich. Le président et administrateur-délégué Jack Bolli est aussi originaire de Beringen.

11. août 1978.

**Sogervim Holding International S.A.**, à Fribourg (FOSC du 26.10.1977, n° 251, p. 3426). Cette raison sociale est radiée d'office en application des dispositions de l'art. 89 de l'ORC (Décision de l'autorité de surveillance du 26 avril 1978).

11. août 1978.

**Southern Cross Holdings S.A. en liquidation**, à Fribourg (FOSC du 29.4.1977, n° 99, p. 1379). La liquidation étant terminée, cette raison sociale est radiée.

11. août 1978.

**Aggypto Oil & Gas Exploration S.A.**, à Fribourg (FOSC du 8.8.1977, n° 183, p. 1977). Les administrateurs Walter Edwin Ruegg et Guy von der Weid ont démissionné; leurs pouvoirs sont éteints. Ont été nommés administrateurs avec signature individuelle: D' Hermann Walser, de Wolfhalden et Küssnacht, à Uster, président, et D' Richard Lanz, de Rüschellen et Zurich, à Neftenbach, secrétaire.

**Solothurn - Soleure - Soletta****Bureau Stadt Solothurn**

11. August 1978.

**Bregger & Cie. AG.**, in Solothurn, Handel mit Eisenwaren, Maschinen, Haushaltungsgegenständen und verwandten Artikeln (SHAB Nr. 254 vom 30.10.1975, S. 2898). Bertrand Monteil ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde in den Verwaltungsrat als Vizepräsident und Aktuar gewählt: Dr. Victor Monteil, von und in Solothurn. Er führt Einzelunterschrift für das Gesamtunternehmen. Otto Bregger, bisher Mitglied, ist nun Präsident des Verwaltungsrates und führt weiterhin Einzelunterschrift für das Gesamtunternehmen.

**Basel-Stadt - Bâle-Ville - Basilea-Città**

10. August 1978.

**VTG Vereinigte Tanklager und Transportmittel AG Basel**, in Basel (SHAB Nr. 91 vom 20.4.1978, S. 1126). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Heinz Günther, Vizepräsident. Unterschrift erloschen.

10. August 1978.

**Poly-Sport 2000 AG**, in Basel, Sportartikel usw. (SHAB Nr. 184 vom 9.8.1977, S. 2604). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Hans Peterhans. Unterschrift erloschen.

10. August 1978.

**Poly Sport Management AG**, in Basel (SHAB Nr. 78 vom 5.4.1978, S. 1033). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Michael Armin Michaelis und Heidy Meyer. Unterschriften erloschen. Ferdinand Meyer, bisher Verwaltungsratspräsident, zeichnet nun als einziger Verwaltungsrat einzeln.

10. August 1978.

**IBM (Schweiz), Zweigniederlassung Basel**, in Basel, Lochkartenmaschinen usw. (SHAB Nr. 137 vom 15.6.1978, S. 1888). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Walter Herzog, bisher Verwaltungsratspräsident, zeichnet nun als Verwaltungsratsmitglied einzeln. Hans Rudolf Lüthy, bisher Verwaltungsratsdelegierter und Generaldirektor, zeichnet nun als Verwaltungsratspräsident und Verwaltungsratsdelegierter einzeln.

10. August 1978.

**Alois Lachenmeier & Co. Spritzerei**, in Basel, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 218 vom 17.9.1976, S. 2654). Robert Pipoz, bisher Kommanditär und Zeichnungsberechtigter, und Christoph Lachenmeier, bisher Kommanditär, sind nun unbeschränkt haftende Gesellschafter mit Unterschrift zu zweien. Kommanditien von je Fr. 5000 erloschen.

10. August 1978.

**Leo Lachenmeier & Co. Malerei & Schriftenatelier**, in Basel, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 218 vom 17.9.1976, S. 2654). Robert Pipoz, bisher Kommanditär und Zeichnungsberechtigter, und Christoph Lachenmeier, bisher Kommanditär, sind nun unbeschränkt haftende Gesellschafter mit Unterschrift zu zweien. Kommanditien von je Fr. 5000 erloschen.

10. August 1978.

**Thomas Lachenmeier & Co. Farben, Lacke und Malutensilien**, in Basel, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 218 vom 17.9.1976, S. 2654). Robert Pipoz, bisher Kommanditär und Zeichnungsberechtigter, und Christoph Lachenmeier, bisher Kommanditär, sind nun unbeschränkt haftende Gesellschafter mit Unterschrift zu zweien. Kommanditien von je Fr. 5000 erloschen.

10. August 1978.

**Erlacherhof Holding AG**, in Basel (SHAB Nr. 165 vom 18.7.1974, S. 1981). Domizil nun: St. Johanns-Vorstadt 17, bei Senn & Co. AG. Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Dr. David Linder. Präsident, infolge Demission. Unterschrift erloschen. Peter A. Senn, bisher Verwaltungsratsmitglied, zeichnet nun als Verwaltungsratspräsident zu zweien. Paul Dieter Senn, bisher Verwaltungsratsmitglied, zeichnet nun als Verwaltungsratsvizepräsident zu zweien.

10. August 1978.

**Leutwyler Rohrleitungsbau AG**, in Basel (SHAB Nr. 202 vom 29.8.1972, S. 2278). Domizil: St. Alban-Tal 2 (behördliche Änderung der Hausnummerierung).

**Basel-Landschaft - Bâle-Campagne - Basilea-Campagna**

Berichtigung.

**Firestone (Schweiz) AG**, in Pratteln. Reifen und Schläuche usw. (SHAB Nr. 191 vom 17.8.1978, S. 2588). Die Unterschrift von Joseph Carl Peifer (nicht Pfeifer) ist erloschen.

11. August 1978.

**Jeco César Jeker**, in Aesch BL. Zäune aus Holz und Metall usw. (SHAB Nr. 165 vom 18.7.1975, S. 1985). Diese Einzelfirma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

11. August 1978.

**Inge Weiss**, in Binningen. Inhaberin dieser Einzelfirma ist, mit Zustimmung ihres Ehemannes, Inge Weiss, von Wangen SZ, in Binningen. Betrieb des Restaurants «Krone». Hauptstrasse 127.

11. August 1978.

**Bernhard Winter-Eger**, bisher in Pratteln (SHAB Nr. 122 vom 27.5.1977, S. 1748). Sitz neu: Buus, Aufgund 113. Bernhard Winter, Inhaber, wohnt nun in Buus. Geschäftszweck neu: Betrieb des Restaurants «Waldgrotte».

11. August 1978.

**Grieder Bauteile**, in Sissach, elektronische und dazugehörige Bauteile (SHAB Nr. 228 vom 28.9.1972, S. 2518). Prokura Oskar Borer erloschen.

11. August 1978.

**Alban-Accessories AG**, in Aesch BL. Automobil-Accessories und Industriezubehör usw. (SHAB Nr. 2 vom 4.1.1972, S. 14). Aus dem Verwaltungsrat infolge Demission ausgeschieden: Hans Keller. Unterschrift erloschen. Verwaltungsratsmitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien neu: Dr. Jan A. Bumbacher, von Riehen und Spreitenbach, in Riehen.

11. August 1978.

**Plus AG**, in Aesch BL. Akkumulatoren und Apparate (SHAB Nr. 57 vom 9.3.1977, S. 785). Aus dem Verwaltungsrat infolge Demission ausgeschieden: Hans Keller. Unterschrift erloschen. Verwaltungsratsmitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien neu: Dr. Jan A. Bumbacher, von Riehen und Spreitenbach, in Riehen. Unterschrift Max Hirt, Vizedirektor, und Prokura Martin Tschopp erloschen.



11. August 1978.

**Elektro Walser AG**, in Arlesheim (SHAB Nr. 157 vom 8. 7. 1976, S. 1945). Aus dem Verwaltungsrat infolge Demission ausgeschieden: Hartmann Rothenberger-Pakenis. Unterschrift erloschen. Verwaltungsratsmitglied mit Einzelunterschrift neu: Erich Bader, dessen Prokura erloschen ist.

11. August 1978.

**Gasverbund-Mittelland AG**, in Arlesheim (SHAB Nr. 2 vom 4. 1. 1978, S. 16). Aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden: Dr. Walter Hunzinger. Delegierter. Unterschrift erloschen. Unterschrift Hans Scheller, Verwaltungsrats-Delegierter, und Ohmar Werner, Geschäftsführer, erloschen; beide bleiben in Verwaltungsrat ohne Unterschrift. Verwaltungsratsmitglied ohne Unterschrift neu: Dr. Richard Straumann, von Ziefen, in Pfeffingen.

11. August 1978.

**Buehler-Met AG**, in Münchenstein (SHAB Nr. 55 vom 7. 3. 1978, S. 700). Unterschrift Gerhard Mandrie, Geschäftsführer, erloschen. Geschäftsführer mit Einzelunterschrift neu: Dr. Manfred Furlinger, österreichischer Staatsangehöriger, in Inzlingen (BRD).

11. August 1978.

**René Friedlin AG**, in Reinach BL, Textilrohstoffe aller Art usw. (SHAB Nr. 14 vom 18. 1. 1978, S. 162). Unterschrift Romain Rueff, Direktor, erloschen.

11. August 1978.

**Porzell GmbH**, in Binningen, Fabrikvertretungen usw., in Auflösung (SHAB Nr. 149 vom 29. 6. 1977, S. 2144). Nachdem die Steuerbehörden nun zugestimmt haben, wird die Firma im Handelsregister gelöscht.

11. August 1978.

**Kamp Silberhals GmbH**, Nürnberg, Zweigniederlassung Rünenberg, in Rünenberg (SHAB Nr. 177 vom 31. 7. 1972, S. 2030), mit Hauptsitz in Nürnberg. Unterschrift H.-Claus Thiele, Geschäftsführer, erloschen. Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien neu: Anton Feer, von Buttisholz, in Pfeffingen.

## Schaffhausen - Schaffhouse - Sciaffusa

11. August 1978.

**TPI Feutl & Ryser**, in Neuhausen am Rheinfall, Handel mit Autzubehör, Motorsport- und Modellbauartikeln (SHAB Nr. 36 vom 13. 2. 1976, S. 428). Kollektivgesellschaft. Der Gesellschafter Rainer Ryser wohnt nun in Siblingen.

## Appenzell A. Rh. - Appenzell Rh.-Ext. - Appenzello Esterno

11. August 1978.

**Palme AG**, Schwellbrunn, in Schwellbrunn, Erwerb der Liegenschaft «Palme», Dorf, Schwellbrunn (SHAB Nr. 187 vom 11. 8. 1972, S. 2127). Peter Stürker ist als Präsident zurückgetreten, er bleibt im Verwaltungsrat und führt wie bisher Einzelunterschrift. Eduard Handschin ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu als Präsident des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift wurde gewählt: Theodor Handschin, von Rickenbach, in Neuhausen.

## St. Gallen - Saint-Gall - San Gallo

11. August 1978.

**Airoi AG**, in Buchs, Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 253 vom 28. 10. 1977, S. 3452). Das Grundkapital von Fr. 150 000 ist nun voll liberriert. An der Generalversammlung vom 9. 8. 1978 wurden die Statuten teilweise revidiert. Zweck ist nun: Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Luftreinigungsgeräten, Übernahme von Vertretungen, Übernahme von und Handel mit Patenten und Lizenzen, sowie Durchführung von Kommissions- und Treuhand-Handelsgeschäften für eigene und fremde Rechnung. Sie kann Grundstücke und Liegenschaften kaufen und verkaufen und sich an andern Unternehmen beteiligen.

11. August 1978.

**Hemo-Immobilien AG**, bisher in Zürich (SHAB Nr. 216 vom 15. 9. 1976, S. 2634). An der Generalversammlung vom 31. März 1978 wurde der Sitz der Gesellschaft nach Rapperswil verlegt. Die ursprünglichen Statuten vom 25. Oktober 1963 wurden entsprechend revidiert. Zweck wie bisher: Erstellung von Wohn- und Geschäftshausbauten und Verwaltung von Immobilien. Sie kann insbesondere auch Liegenschaften erwerben, veräußern und sich an andern Unternehmen beteiligen. Voll liberriertes Grundkapital: Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 3 Mitglieder. Das bisher einzige Verwaltungsratsmitglied Heini Schneider, von Zürich, nun wohnhaft in Zürich, ist neu Präsident des Verwaltungsrates und führt weiterhin Einzelunterschrift. Neu wurde in den Verwaltungsrat gewählt: Kurt Federer, von Berneck, in Jona, mit Einzelunterschrift. Geschäftsadresse: bei City Bau- und Verwaltungs AG, obere Bahnhofstrasse 40, 8640 Rapperswil.

11. August 1978.

**Fintra AG**, in St. Margrethen. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 11. August 1978 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Durchführung von Finanz-, Handels-, Immobilien-, Treuhand-, Import- und Exportgeschäften aller Art. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmen beteiligen. Voll einbezahltes Grundkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehr Mitglieder. Ihm gehört als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an: Friederike Wälder, von Widnau, in St. Gallen. Geschäftsadresse: Grenzstrasse 14, 9430 St. Margrethen.

11. August 1978.

**Rhein-Garn AG St. Margrethen**, in St. Margrethen, in Konkurs (SHAB Nr. 39 vom 17. 2. 1975, S. 430). Gemäss Verfügung des Konkursrichters des Bezirks Unterenthal vom 20. Juli 1978 wurde das Konkursverfahren geschlossen. Die Firma wird daher von Amtes wegen im Handelsregister gelöscht.

11. August 1978.

**Ecuaservice GmbH**, in Flawil. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 11. August 1978 eine Gesellschaft mit beschränkter Haftung. Zweck: Vermittlung von technischen Informationen und Dienstleistungen. Stammkapital: Fr. 20 000, eingeteilt in 2 Stammeinlagen zu je Fr. 10 000 (zu 50% einbezahlt). Gesellschafter sind: Alfredo Cajas, Bürger von Ecuador, in Flawil, und Ernst H. Surbeck, von Hallau, in Affeltrangen, mit je einer Stammeinlage zu Fr. 10 000. Publikationsorgan: SHAB. Geschäftsführer mit Einzelunterschrift sind die beiden Gesellschafter Alfredo Cajas und Ernst H. Surbeck. Geschäftsadresse: Meierseggstrasse 39, 9230 Flawil.

11. August 1978.

**Verlag 2000 GmbH**, in Rheineck (SHAB Nr. 267 vom 14. 11. 1973, S. 3045). Gemäss Verfügung des Konkursrichters des Bezirks Unterenthal vom 19. Juni 1978 wurde über die Gesellschaft der Konkurs eröffnet und gemäss Verfügung vom 20. Juli 1978 das Konkursverfahren mangels Aktiven eingestellt. Nachdem keine Geschäftstätigkeit mehr ausgeübt wird, wird die Firma im Handelsregister von Amtes wegen gelöscht.

11. August 1978.

**Wohnbaugenossenschaft Hardegg**, in Rebstein (SHAB Nr. 39 vom 16. 2. 1968, S. 339). An der Generalversammlung vom 10. Februar 1977 wurde die Auflösung der Genossenschaft beschlossen. Die Liquidation ist bereits durchgeführt. Die Löschung kann mangels Zustimmung der kantonalen und eidgenössischen Steuerverwaltung noch nicht erfolgen.

## Graubünden - Grisons - Grigioni

11 agosto 1978.

**Iapaf A.G.**, in Coira, partecipazioni, ecc. (FUSC del 6. 1. 1976, n. 3, p. 22). Atto pubblico del 9. 8. 1978. Scioglimento della società. Liquidazione sotto la ragione sociale Iapaf A.G. in liquidazione dal liquidatore unico: D'Elbio Gada, amministratore, con firma singola solamente quale liquidatore. La firma di D'Alessandro Villa, presidente, è estinta. Recapito di liquidazione: c/o D'Elbio Gada, via Valdani 1, 6830 Chiasso.

11 agosto 1978.

**Luzzi AG**, in Coira, partecipazioni, ecc. (FUSC del 24. 10. 1974, n. 249, p. 2836). Atto pubblico del 3. 8. 1978. Scioglimento della società. Liquidazione sotto la ragione sociale Luzzi AG in liquidazione dal liquidatore unico: D'Alessandro Villa, amministratore, con firma individuale solamente quale liquidatore. Le firme di D'Elbio Gada, presidente, e Alfredo Nosedà sono estinte. Recapito di liquidazione: c/o D'A. Villa, via Valdani 1, 6830 Chiasso.

11 agosto 1978.

**Termess AG**, in Coira, partecipazioni, ecc. (FUSC del 15. 1. 1976, n. 11, p. 122). Atto pubblico del 9. 8. 1978. Scioglimento della società. Liquidazione sotto la ragione sociale Termess A.G. in liquidazione dal liquidatore unico: D'Elbio Gada, amministratore e presidente, con firma singola solamente quale liquidatore. La firma di D'Alessandro Villa, amministratore, è estinta. Recapito di liquidazione: c/o D'Elbio Gada, via Valdani 1, 6830 Chiasso.

11. August 1978.

**Chesa Marcello AG**, in Celerina/Schlarigna. Neue Aktiengesellschaft gemäss Statuten vom 9. 8. 1978. Zweck: Kauf, Verkauf und Verwaltung von Immobilien. Die Gesellschaft beabsichtigt, von den Erben Marcello Zanotta die Liegenschaft Parzelle Nr. 152, Plan 5, Celerina, für Fr. 600 000 zu erwerben. Aktienkapital: Fr. 120 000, eingeteilt in 120 Namenaktien zu Fr. 1000, voll liberriert. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 3 Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift: Dr. Willi Rigoletti, von Uznach, in St. Gallen. Domizil: c/o Mario Poltera, Chesa Seglias, 7505 Celerina/Schlarigna.

11. August 1978.

**Fernheiz Chur AG**, in Chur. Betrieb einer Fernheizanlage (SHAB Nr. 274 vom 22. 11. 1977, S. 3740). Ulrich Trippel ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied ist Dr. Hans Hatz, von Chur und Calreisen, in Chur; er zeichnet kollektiv zu zweien.

11 agosto 1978.

**Rossalis S.A. in liquidazione**, in Roveredo, partecipazioni, ecc., società sciolta e liquidata (FUSC del 13. 3. 1978, n. 60, p. 770). **Scetton S.A. in liquidazione**, in Roveredo, partecipazioni, ecc., società sciolta e liquidata (FUSC del 1. 9. 1977, n. 204, p. 2849). **Tafinsek S.A. in liquidazione**, in Roveredo, partecipazioni, ecc., società sciolta e liquidata (FUSC del 5. 6. 1978, n. 128, p. 1765). **Tesynok S.A. in liquidazione**, in Roveredo, partecipazioni, ecc., società sciolta e liquidata (FUSC del 1. 9. 1977, n. 204, p. 2849). Le società sono cancellate, avendo le autorità fiscali federali e cantonali dato il loro consenso.

11. August 1978.

**Silvertown Trading AG**, in Roveredo, synthetische Rohstoffe usw. (SHAB Nr. 244 vom 18. 10. 1977, S. 3332). Dr. Urs Viktor Ineichen ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied ist Rodolfo Gütermann, von Rafz, in Lugano; er zeichnet kollektiv zu zweien.

11. August 1978.

**SHV International AG**, in Chur, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 84 vom 12. 4. 1978, S. 1122). Dr. Theodor Martinus Scholten ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Dr. Dirk Robbatt de Kat, niederländischer Staatsangehöriger, in Wassenaar (NL).

11. August 1978.

**Economation AG für Computertechnik und Automation**, in Chur (SHAB Nr. 277 vom 25. 11. 1977, S. 3784). Die Prokura von Jörg Roger Walker und Nancy H. Rent sind erloschen. Neues Domizil: c/o Dr. L. M. Cavely, Schellenbergstrasse 56, 7000 Chur.

11 agosto 1978.

**Joker A.G.**, in Coira, partecipazioni, ecc. (FUSC del 19. 8. 1968, n. 193, p. 1799). Atto pubblico del 7. 8. 1978. Scioglimento della società. La liquidazione è terminata. Radiazione sospesa mancando il consenso delle autorità fiscali.

11. August 1978.

**Koller TV- & Elektrohandels AG**, in St. Moritz (SHAB Nr. 162 vom 14. 7. 1977, S. 2321). Neue Kollektivprokura zu zweien: Heinrich Scharner, von Zürich, in St. Moritz, und Ursula Zimmerli, von Rothrist, in St. Moritz. Neues Domizil: via dal Bagn 22, 7500 St. Moritz.

11. August 1978.

**Paul Koller Elektro-Fachgeschäft AG**, in St. Moritz (SHAB Nr. 162 vom 14. 7. 1977, S. 2321). Neue Kollektivprokura zu zweien: Rätio Camenisch, von Bonaduz, in St. Moritz, und Ursula Zimmerli, von Rothrist, in St. Moritz. Neues Domizil: via dal Bagn 22, 7500 St. Moritz.

11 agosto 1978.

**Hassanaga A.G.**, in Coira, partecipazioni, ecc. (FUSC del 26. 4. 1976, n. 96, p. 1131). Atto pubblico del 9. 8. 1978. Scioglimento della società. Liquidazione sotto la ragione sociale Hassanaga A.G. in liquidazione dal liquidatore unico: D'Alessandro Villa, presidente, con firma singola solamente quale liquidatore. La firma di Walter Vassena, membro, è estinta. Recapito di liquidazione: c/o D'A. Villa, via Valdani 1, 6830 Chiasso.

11. August 1978.

**Luftseilbahnen Samnaun AG**, in Samnaun (SHAB Nr. 2 vom 4. 1. 1978, S. 17). Das Aktienkapital von Fr. 9 000 000 ist nun voll liberriert.

11. August 1978.

**R. Frei**, in Chur. Inhaber: Rolf Frei, von Rorbas, in Chur. Handel mit Nutzfahrzeugen, Ersatzteilen und Zubehör sowie Reparatur von Nutzfahrzeugen. Belmontstrasse 5, 7000 Chur.

11. August 1978.

**Harwood Academic Publishers GmbH**, in Chur. Neue Gesellschaft mit beschränkter Haftung gemäss Statuten vom 7. 8. 1978. Zweck: Erwerb und Verwertung von Autorenrechten auf dem Gebiete akademischer Publikationen sowie insbesondere Handel mit solchen Publikationen. Stammkapital: Fr. 20 000. Gesellschafter: Hans Ruffner, von und in Maienfeld, und Anton Theus, von Domat/Ems, in Chur, mit je einer Stammeinlage von Fr. 10 000, voll liberriert. Publikationsorgan: SHAB. Geschäftsführer mit Einzelunterschrift: die Gesellschafter Hans Ruffner und Anton Theus. Domizil: Poststrasse 22, 7000 Chur.

## Aargau - Argovie - Argovia

11. August 1978.

**Herba AG Aarburg**, in Aarburg, Parfümeriewaren usw. (SHAB Nr. 194 vom 20. 8. 1976, S. 2403). Prokura zu zweien neu: Gertrud Willner, von Zürich, in Walterswil SO, und Georges Bärtschi, von Sumiswald, in Wangen bei Olten.

11. August 1978.

**Karl Rösch**, in K ö l l i k e n, Farben, Lacke usw. (SHAB Nr. 262 vom 8. 11. 1946, S. 3273). Geschäftsadresse: Oberdorf 730.

11. August 1978.

**Milchgenossenschaft Riniken**, in Riniken (SHAB Nr. 107 vom 9. 5. 1977, S. 1508). Statutenänderung: 23. 9. 1977. Zweck nun: Bestmögliche Verwertung der von den Genossenschaftern abgelieferten Verkehrsmilch, Förderung der milchwirtschaftlichen Technik und Betrieb einer Gemeinschaftsgefrieranlage. Publikationsorgan: nur noch SHAB. Vorstand: mindestens 3 Mitglieder. Unterschrift: Präsident oder Vizepräsident mit Aktuar oder Kassier. Aus Vorstand ausgeschieden: Walter Ackermann, Aktuar und Kassier. Unterschrift erloschen. Willy Kull, bisher unterschreibungsberechtigtes Mitglied, ist nun Vizepräsident. Vorstandsaktuar neu: Fritz Aeberhard, von Schüpfen, in Riniken. Kassier (Nichtmitglied) neu: Robert Grüter, von Hohenrain, in Riniken.

11. August 1978.

**Dynamix Aktiengesellschaft**, in Rothrist, Apparate usw. (SHAB Nr. 163 vom 15. 7. 1977, S. 2336). Prokura zu zweien neu: Annemarie Zettel, von Safenwil, in Zofingen.

11. August 1978.

**Thomas Biland Immobilien Zug AG**, bisher in Zug (SHAB Nr. 123 vom 30. 5. 1978, S. 1695). Statutenänderung: 18. 7. 1978. Sitz nun: Spreitenbach, Poststrasse 8, bei der Aargauischen Hypotheken- & Handelsbank. Datum der ursprünglichen Statuten: 3. / 17. 4. 1969. Firma nun: ImmoVest Spreitenbach AG. Zweck nun: An- und Verkauf sowie Verwaltung und Vermietung von Immobilien, Überbauung von Grundstücken. Grundkapital: Fr. 300 000, voll liberriert, 300 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehr Mitglieder. Ihm gehören an (wie bisher): Dr. Josef H. Frei, von Herdern und Reiden, in Rüschlikon, Präsident, und Paul Joss, von Konolfingen, in Untereinfelden, beide mit Unterschrift zu zweien. Prokura zu zweien (wie bisher): Anton Zehnder, von Zürich und Einsiedeln, in Zürich.

11. August 1978.

**Werner Vogler**, in Spreitenbach, Glatlerweg 12, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Werner Vogler, von Oberrohrdorf, in Spreitenbach. Zeichnungsberechtigte mit Einzelunterschrift: Silvia Vogler, von Oberrohrdorf, in Spreitenbach. An- und Verkauf von Lebensmitteln.

11. August 1978.

**Spengler**, in Lenzburg, Maschinen usw. (SHAB Nr. 22 vom 27. 1. 1967, S. 336). Geschäftsnatur nun: Fabrikation, Vertretungen von und Handel mit Maschinen, Werkzeugen und industriellen Steuerungen.

11. August 1978.

**F. Egloff Musikhaus und -schule**, in Wettingen (SHAB Nr. 111 vom 14. 5. 1957, S. 1305). Geschäftsnatur nun: Musikschule, Musikalienhandlung, Verkauf von Instrumenten und Zubehör. Zeichnungsberechtigte mit Einzelunterschrift neu: Therese Egloff, von Oberrohrdorf, in Wettingen.

11. August 1978.

**Antennengenossenschaft Küttigen**, in Küttigen (SHAB Nr. 203 vom 31. 8. 1976, S. 2492). Domizil neu: Ahornweg 48, bei Peter Schlatter. Aus Verwaltung ausgeschieden: Ulrich Niederhäuser, Präsident; Unterschrift erloschen. Unterschrift zu zweien mit Aktuar oder Kassier neu: Ernst Emmenegger, von Wölflinswil, in Küttigen, bisher Mitglied, nun Verwaltungspräsident.

11. August 1978.

**Aedifag AG**, in Lenzburg, Immobilien (SHAB Nr. 227 vom 28. 9. 1976, S. 2753). Domizilträger neu: Realit AG.

11. August 1978.

**Emilio Crimi Comestibles**, in Menziken (SHAB Nr. 90 vom 20. 4. 1971, S. 924). Firma infolge Wegzuges des Inhabers gemäss Art. 68 Abs. 1 HRRegV gelöscht.

11. August 1978.

**Import & Export A. Urech**, in Menziken (SHAB Nr. 191 vom 18. 8. 1975, S. 2263). Firma infolge Wegzuges des Inhabers gemäss Art. 68 Abs. 1 HRRegV gelöscht.

11. August 1978.

**Franz Spielmann**, in Untersiggenthal, elektro-technische Anlage usw. (SHAB Nr. 189 vom 15. 8. 1977, S. 2657). Geschäftsadresse neu: Bodanacherstrasse 14.

11. August 1978.

**Josef Scherrer-Transporte**, bisher in Kaisten (SHAB Nr. 59 vom 12. 3. 1971, S. 586). Neuer Sitz: Safenwil, Tannstrasse 689. Josef Scherrer, Firmainhaber, wohnt nun in Safenwil.

11. August 1978.

**Möbelwerkstätte AG Gipf-Oberfrick**, in Gipf-Oberfrick (SHAB Nr. 204 vom 2. 9. 1974, S. 2384). Direktor mit Unterschrift zu zweien neu: Werner Erni, von Niedergösgen, in Turgi. Prokura Georges Gertiser erloschen.

11. August 1978.

**Heidy Meyer Cigarren-Spezialgeschäft**, in Laufenburg, Laufengasse 28, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin: Heidy Meyer, von Trub, in Laufenburg, mit Zustimmung gemäss Art. 167 ZGB. Zeichnungsberechtigter mit Einzelunterschrift: Daniel Meyer, von Trub, in Laufenburg. Raucherwaren und Genussmittel.

11. August 1978.

**Frau Ellen Th. Schmitz**, Immobilien-Vermögensverwaltung, in Auenstein, Rain 308, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin: Ellen Schmitz, deutsche Staatsangehörige, in Auenstein, mit Zustimmung gemäss Art. 167 ZGB. Handel mit Liegenschaften; Vermögensverwaltungen.

11. August 1978.

**Atelier Juce Hugo Spadacini**, bisher in Eggenwil, Fabrikation von Lampenschirmen, Handel mit Beleuchtungskörpern (SHAB Nr. 24 vom 30. 1. 1976, S. 282). Sitz nun: Bergdietikon, Kindhausen, Gyrhaldenstrasse 20. Hugo Spadacini, Firmainhaber, wohnt nun in Bergdietikon.

11. August 1978.

**Gerhard Wieske Polstermöbel**, in Böttstein, Kleindöttingen, Schützenhausstrasse 409, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Gerhard Wieske, deutscher Staatsangehöriger, in Böttstein. Zeichnungsberechtigte mit Einzelunterschrift: Norma Wieske, deutsche Staatsangehörige, in Böttstein. Herstellung von Polstermöbeln.

11. August 1978.

**Viscose Aktiengesellschaft**, in Rheinfelden, Textilwaren usw. (SHAB Nr. 76 vom 31. 3. 1976, S. 889). Walter Wilz, Verwaltungsratsmitglied, wohnt nun in Basel. Peter Millioud, Verwaltungsratsmitglied, ist auch Bürger von Basel.

## Thurgau - Thurgovie - Turgovia

11. August 1978.

**Paul Wetzel**, in Kreuzlingen, Drechserei (SHAB Nr. 194 vom 20. 8. 1952, S. 2088). Der Firmainhaber wohnt nun in Tägerwilten. Jetzige Geschäftsadresse: Berneggstrasse 11, 8280 Kreuzlingen.

## Tessin - Tessin - Ticino

## Ufficio di Locarno

11 agosto 1978.

**Bressan Bruno**, in Gordola. Titolare è Bruno Bressan, cittadino italiano in Gordola. Genere di commercio: costruzioni in vetrocemento. Recapito: via Tratto di Mezzo.

11 agosto 1978.

**Alfa piccolo Taxi S.A.**, in Muraltio, servizio di tassametri, trasporti di persone, ecc. (FUSC del 12. 4. 1966, n. 84, p. 1158). Sisto Wiedmann, Iva Crivelli, dimissionari, e Alfonso Valsecchi, decesso, non fanno più parte del consiglio d'amministrazione; le loro firme sono cancellate. Sossio Belli, cittadino italiano in Locarno, e Johannes Clemente, da Giornico in Muraltio, sono nominati nuovi membri del consiglio d'amministrazione, quest'ultimo quale presidente, entrambi con firma collettiva a due.

## Ufficio di Lugano

11 agosto 1978.

**Palmaiola S.A.**, in Lugano, beni immobili, ecc. (FUSC del 3. 8. 1978, n. 179, p. 2440). Nuova ragione sociale: Palmaiola Sole S.A. Statuto modificato: 10. 8. 1978.

11 agosto 1978.

**Siberana Holding S.A.** in liquidazione, in Lugano, partecipazione, ecc. (FUSC del 22. 8. 1977, n. 195, p. 2725). Questa ragione sociale è cancellata avendo le autorità fiscali cantonali e federali dato il loro consenso.

11 agosto 1978.

**Neptunia Marine Insurance Ltd.**, in Lugano, assicurazioni, ecc. (FUSC dell'11. 10. 1977, n. 238, p. 3249). Franco De Carli, già presidente, dimissionario, non fa più parte del consiglio d'amministrazione e la sua firma è estinta. Franco Felder, già membro è ora presidente con firma collettiva a due come finora. Nuovo membro del consiglio d'amministrazione con firma collettiva a due è: Giorgio Sulser, da Wartau SG in Ginevra.

11 agosto 1978.

**The Flowering Tree S.A.**, in Lugano, via Nassa 38, c/o Confianza S.A. (nuova iscrizione). Data dello statuto: 9. 8. 1978. Scopo: la creazione, la commercializzazione e la vendita di tessuti d'arredamento e da decorazione, di stoffe per mobili, di tendaggi, di biancheria per la casa, di rivestimenti murati, di cuscini, di spugne, di servizi da tavola e di piastrelle e di oggetti d'arredamento in genere. Capitale: fr. 50.000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Comunicazioni: agli azionisti, se noti, per lettera raccomandata. Amministrazione: 1 o più membri, amministratore unico con firma individuale è: D' Giorgio Bernardoni, da Sorengo in Montagnola.

11 agosto 1978.

**Saxinvest S.A.**, precedentemente a Chiasso, immobili, ecc. (FUSC del 17. 11. 1975, n. 269, p. 3056). Nuova sede: Palazzo Capse, c/o Gecofi S.A. Lo statuto originale del 25. 7. 1968 è stato modificato il 4. 8. 1978. Scopo: la costruzione, l'acquisto, la gestione e la vendita di beni immobili, con facoltà di partecipare ad altre società. Capitale: fr. 50.000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 a 5 membri, amministratore unico con firma individuale è: Giacomo Parini, da Russo in Rivera. D' Armando Pedrazzini, già presidente, e Fausto Ritter, già membro, dimissionari, non fanno più parte del consiglio d'amministrazione e le loro firme sono estinte.

## Distretto di Mendrisio

11 agosto 1978.

**Amilcare Mangili**, in Stabio, confezioni (FUSC del 1. 5. 1967, n. 100, p. 1482). Con decreto del 30 giugno 1978 la pretura di Lugano-Distretto ha omologato il concordato per abbandono dell'attivo avvenuto tra il titolare e i suoi creditori. A liquidatore è stato nominato Ivo Molteni, da Lugano in Canobbio, con firma individuale. La firma del titolare della ditta è estinta. Nuova ragione sociale: Amilcare Mangili in liquidazione concordataria. Recapito attuale: c/o Studio fiduciario rag. Ivo Molteni, via Stefano Franscini 10a, 6900 Lugano.

11 agosto 1978.

**Artigas S.A.** in liquidazione, in Chiasso, la compra-vendita, la costruzione e l'amministrazione di immobili, ecc. (FUSC del 6. 3. 1978, n. 54, p. 668). Secondo gli interessati la liquidazione è terminata, ma la cancellazione non può avvenire, mancando il consenso delle autorità fiscali federali e cantonali.

11 agosto 1978.

**Balermino S.A.**, in Chiasso, la compra-vendita di beni immobili, ecc. (FUSC del 31. 7. 1975, n. 176, p. 2114). In scioglimento: 10 agosto 1978. Nuova ragione sociale: Balermino S.A. in liquidazione. Unico liquidatore è il precedente amministratore unico Edo Bernasconi, ora in Viganello, con firma individuale. Recapito della società in liquidazione: c/o avv. Sergio Guglielmetti, corso San Gottardo 20, 6830 Chiasso.

## Waadt - Vaud - Vaud

## Bureau d'Aubonne

10 août 1978.

**Librairie-Papeterie Collomb**, à Aubonne (FOSC du 2. 11. 1977, p. 3509). Cette raison sociale est radiée par suite de remise de commerce.

## Bureau de Cossonay

11 août 1978.

**Acepsa Analyses, Conseils et Production S.A.**, à Bettens (FOSC du 6. 2. 1976, p. 355). Hubert Barde, président, a démissionné; ses pouvoirs sont éteints et sa signature radiée. Gabriel Riva, secrétaire, inscrit, devient président; Daniel Bron, administrateur, inscrit, devient secrétaire; ils continuent à signer collectivement à deux.

## Bureau de Grandson

11 août 1978.

**Jean-Bernard Güngerich**, à Concise, café-restaurant (FOSC du 16. 3. 1978, p. 814). La procédure de faillite étant clôturée, la raison est radiée d'office.

11 août 1978.

**Société coopérative d'habitation Le Progrès**, à Ste-Croix (FOSC du 17. 3. 1975, p. 711). Le président Alix Jaccard est décédé. Ses pouvoirs sont éteints. L'administrateur Roger Jaques n'est plus caissier. Sa signature est radiée. Nouveau président: William Leuba, de et à Ste-Croix. Nouveau caissier hors conseil: Adalbert Jaques, de et à Ste-Croix. La société est engagée par la signature collective à deux du président, du secrétaire et du caissier hors conseil.

11 août 1978.

**Anipharm S.A.**, à Giez. Nouvelle société anonyme. Statuts du 3 août 1978. But: Commercialisation et distribution de produits pour la santé des animaux. Capital: fr. 50.000, divisé en 100 actions nominatives de fr. 500, entièrement libérées. Publications: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres, actuellement composé de: Walter Bôni, de Suchy, à Yverdon, président, et Emile Cruchet, de Pailly, à Giez, vice-président. La société est engagée par la signature individuelle des administrateurs. Adresse: Giez, c/o Emile Cruchet.

## Bureau de Lausanne

8 août 1978.

**S.I. Domaine des Ormeaux A1 S.A.**  
**S.I. Domaine des Ormeaux A2 S.A.**  
**S.I. Domaine des Ormeaux A3 S.A.**  
**S.I. Domaine des Ormeaux A4 S.A.**  
**S.I. Domaine des Ormeaux A5 S.A.**  
**S.I. Domaine des Ormeaux A6 S.A.**  
**S.I. Domaine des Ormeaux A7 S.A.**  
**S.I. Domaine des Ormeaux A8 S.A.**, à Lausanne, avenue de la Gare 26, chez Nicod et Perret S.A.

Nouvelles sociétés anonymes. Date des statuts: 2 août 1978. But: opérations immobilières. Reprise de biens envisagée en propriété commune des 8 sociétés: parcelle 910 de la commune d'Epalinges pour le prix maximum de fr. 4.660.000. Capital: fr. 50.000, divisé en 50 actions au porteur de fr. 1000, entièrement libérées. Publications: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres. Seul administrateur avec signature individuelle: Bernard Nicod, de Malapalud, à Lausanne.

11 août 1978.

**Bernard Lavanchy**, à Paudex, avenue du Simplon 8. Titulaire: Bernard Lavanchy, de Lutry, à Paudex. Gypserie-peinture.

11 août 1978.

**Interbourse S.A.**, à Lausanne, étude des marchés boursiers et opérations financières (FOSC du 5. 1. 1972, p. 25). Date de la dissolution: 31 juillet 1978. La société ne subsiste plus que pour sa liquidation, qui sera opérée sous la raison sociale **Interbourse S.A.**, en liquidation, par l'administrateur Edmond Pleischer nommé liquidateur et qui signe désormais individuellement. Moustapha El Zanaty et Charles Dumont ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée.

11 août 1978.

**Société Immobilière de l'Avenue Cécil A**, à Lausanne, société anonyme (FOSC du 23. 8. 1977, p. 2741). Jean-François Poudret, Marcel Baudet et François Pache ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. Seul administrateur avec signature individuelle: René Pabst, de Gebenstorf, à Lausanne.

11 août 1978.

**Editions Mondo S.A.**, à Lausanne (FOSC du 27. 8. 1976, p. 2464). Max Ritz n'est plus administrateur, sa signature est radiée. La société est également engagée par la signature collective à deux de l'administrateur Andreas Büchel, de Rüthi (Rheintal), à Wabern, commune de Köniz.

11 août 1978.

**Garage de Champrilly S.A.**, à Lausanne (FOSC du 13. 2. 1976, p. 429). Henri Rémy n'est plus administrateur, sa signature est radiée. Jean-Jacques Wist (président inscrit) reste seul administrateur et continue à signer individuellement.

11 août 1978.

**Sonosax, Jacques Sax**, à Lausanne, avenue de Morges 153. Titulaire: Jacques Sax, de Bütikon, à Lausanne. Commerce, fabrication, installation et réparation d'appareils de sonorisation.

11 août 1978.

**Colette Rossier**, à Lausanne, rue Etraz 1. Titulaire: Colette Rossier, de Rougemont, à Lausanne, épouse autorisée de Paul. Commerce de journaux, tabacs, chocolats et articles de diverse nature.

11 août 1978.

**Fanor S. à r.l.**, à Pully, commerce de produits de diverse nature (FOSC du 25. 4. 1978, p. 1285). Par suite du transfert de son siège à Genève (FOSC du 7. 8. 1978, p. 2477), la raison sociale est radiée d'office du registre de Lausanne.

## Bureau du Sentier

7 août 1978.

**Rochette - Sentier S.A.**, au Sentier, commune du Chenit, immeubles (FOSC du 23. 6. 1965, p. 1973). Jean Boillet, secrétaire, a démissionné; sa signature est radiée. Robert Blanc, de Lausanne, au Sentier, commune du Chenit, et Eric Rochat, de L'Abbaye, aux Bioux, commune de L'Abbaye, sont nommés fondateurs de pouvoirs. Ils signent collectivement à deux.

## Bureau de Vevey

10 août 1978.

**Helmut Casanova**, à Chardonne. Titulaire: Helmut Casanova, de Stabio, à Chardonne. Construction de bateaux. Le Mont-Pélerin.

10 août 1978.

**Mme P. Otten**, à Blonay (FOSC du 15. 6. 1976, p. 1695), maison de repos «Les Rosiers». Raison radiée par suite de remise d'exploitation.

11 août 1978.

**S.I. Bel-Air S.A. La Tour-de-Peilz**, à La Tour-de-Peilz (FOSC du 16. 8. 1973, p. 2298), affaires immobilières. Le président Alfred Cornaz et le membre Ernest Holz, démissionnaires, sont radiés et leurs pouvoirs éteints. Jean-Daniel Sunier, de Nods, à Morges, est président; Marcel Deillon, de Viviez, à Estavayer-le-Lac, est administrateur. Tous deux signent collectivement à deux.

11 août 1978.

**Caisse Raiffeisen de Chardonne**, à Chardonne, société coopérative (FOSC du 9. 5. 1974, p. 1280). Le secrétaire Georges Reymond, démissionnaire, est radié et ses pouvoirs sont éteints. Willy Rinsoz, de et à Chardonne, est secrétaire, signant collectivement à deux.

11 août 1978.

**Bon-Air S.A.**, à Vevey (FOSC du 21. 8. 1964, p. 2562); affaires immobilières

**Madeleine-Sud**, à Vevey (FOSC du 24. 9. 1973, p. 2607); affaires immobilières

L'administrateur Werner Schild est domicilié à Lausanne.

11 août 1978.

**Novax-Montreux S.A. en liquidation**, à Montreux, société anonyme dissoute (FOSC du 17. 8. 1977, p. 2683); affaires immobilières  
**Myerson Research Products Company S.A. en liquidation**, à Vevey, société anonyme dissoute (FOSC du 20. 10. 1977, p. 3362); produits dentaires

Liquidation de ces sociétés terminée; raisons radiées.

## Wallis - Valais - Vallese

## Bureau Brig

9. August 1978.

**Leopold Tenisch & Söhne**, Schreinerei, in Binn (SHAB Nr. 116 vom 20. 5. 1966, S. 1644). Auflösung der Gesellschaft infolge Bildung einer Aktiengesellschaft. Beendigung der Liquidation. Löschung der Firma. Übernahme der Aktiven und Passiven durch nachstehend eingetragene Firma «L. Tenisch & Söhne AG, Schreinerei», in Binn.

9. August 1978.

**L. Tenisch & Söhne AG, Schreinerei**, in Binn. Neue Aktiengesellschaft gemäss Gründungsurkunde und Statuten vom 30. 6. 1978. Zweck: Schreinerei und Sägerei; Beteiligung an ähnlichen Unternehmen. Das Grundkapital von Fr. 200.000, eingeteilt in 200 Namenaktien zu Fr. 1000, ist voll liberiert. Gemäss Sacheinlagevertrag vom 30. 6. 1978 und Bilanz per 31. 12. 1977 übernimmt die Gesellschaft das Geschäft vorstehend gelöschter Kollektivgesellschaft «Leopold Tenisch & Söhne, Schreinerei», in Binn, mit Aktiven von Fr. 233.715.65 und Passiven von Fr. 56.517 zum Preise von Fr. 177.198.65 sowie die auf Gebiet der Gemeinde Binn gelegenen Immobilien Art. 1321 und 1767, Plan Folio 26, Nr. 15, 16 und 17, Wiesen und Platz im Ausmass von 1823 m² zum Preise von Fr. 23.331. Von diesem Übernahmepreis von total Fr. 200.529.65 werden Fr. 200.000 auf das Grundkapital angerechnet. Publikationsorgan für die gesetzlich vorgeschriebenen Bekanntmachungen der Gesellschaft ist das SHAB, für die übrigen das Amtsblatt des Kantons Wallis. Die Mitteilungen der Verwaltung an die Aktionäre und die Einberufung der Generalversammlung erfolgen brieflich. Dem Verwaltungsrat von 1 bis 3 Mitgliedern gehören an: Leopold Tenisch, Präsident; Andreas Tenisch, Vizepräsident, und Markus Tenisch, Aktuar, alle von und in Binn; sie sind einzelunterschriftsberechtigt.

## Bureau de Sion

10 août 1978.

**L'escale - Richard Ebner SA en liquidation**, à Sierre, commerce de vins (FOSC du 6. 2. 1975, n° 30, p. 330). La liquidation de la société étant terminée, cette raison sociale est radiée.

10 août 1978.

**Alcoval SA**, à Sion, vente de produits de beauté (FOSC du 24. 5. 1978, n° 118, p. 1657). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 10. 7. 1978, le capital social est entièrement libéré. Les statuts ont été modifiés en conséquence.

10 août 1978.

**Omnium Erain SA**, à Sion, participations financières (FOSC du 26. 8. 1974, n° 198, p. 2329). Cette raison sociale est radiée d'office du registre du commerce de Sion par suite de transfert du siège social de la société à Fribourg (FOSC du 8. 8. 1978, n° 183, p. 2486).

## Neuenburg - Neuchâtel - Neuchâtel

## Bureau de Boudry

11 août 1978.

**Centrale Suisse Interfood S.A.**, Société de Management (Schweizerische Interfood-Zentrale A.G., Management Gesellschaft), à Pesceux (FOSC du 10. 6. 1977, n° 133, p. 915). Suivant procès-verbaux authentiques de ses assemblées générales des 2 mai et 31 juillet 1978, la société a modifié sa raison sociale en **Suchard-Tobler S.A.** (Suchard-Tobler A.G.). Les statuts ont été modifiés en conséquence. L'administrateur-vice-président René Bégli est maintenant domicilié à Pully et le directeur-général Robert Austern, à Bôle. La signature du directeur Hugo Alois Burri et du sous-directeur René Albert Bueche sont radiées.

11 août 1978.

**Simesa S.A.**, à Corcelles, commune de Corcelles-Cormon-dèche, achat, vente, construction et exploitation d'immeubles (FOSC du 21. 7. 1976, n° 168, p. 2085). Paul Tuetey a démissionné de sa fonction d'administrateur-président; ses pouvoirs sont éteints. En remplacement, Robert Capua, de Lausanne, à Prilly, est nommé administrateur-président. Il engage la société par sa signature collective à deux.

## Bureau de La Chaux-de-Fonds

10 août 1978.

**Offex S.A.**, à La Chaux-de-Fonds, étampes, découpages, etc. (FOSC du 16. 1. 1974, n° 12, p. 147). La signature d'Edmond Wilhelm Wyser, directeur, est radiée.

Genf – Genève – Ginevra

10 août 1978.

**Mario Divita**, à Genève. Chef de la maison: Mario Divita, d'Italie, à Genève. Importation, commerce, représentation et courtage de tableaux, de cadres et d'articles de diverses natures. 33, avenue Ernest-Bloch.

10 août 1978.

**G. Espeisse**, à Genève. Chef de la maison: Guy Espeisse, de France, à Genève. Fabrication et vente en gros d'articles de boulangerie. 6, rue Benjamin-Franklin.

10 août 1978.

**Margand & Cie**, à Genève, société en nom collectif qui a commencé le 24. 9. 1977. Associés: Marie-Jeanne Margand, de Meinier, à Genève, autorisée par son mari, Pierre Margand et Claude Margand, tous deux de Meinier, à Genève, lesquels signent collectivement à deux. Pâtisserie, confiserie. 18, avenue Ernest-Pictet.

10 août 1978.

**Ernest Moser**, à Genève, café-restaurant (FOSC du 7. 1. 1977, p. 55). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

10 août 1978.

**Rizzardo & Cie**, à Veyrier, société en nom collectif qui a commencé le 1. 7. 1977. Associé: Joseph Rizzardo, d'Italie, à Veyrier, et Georgette Courajoud, de France, à Veyrier, laquelle n'exerce pas la signature sociale. Café-restaurant à l'enseigne «Chez Mady». 2, chemin Sous-Balme.

10 août 1978.

**Allpart AG**, à Genève, participation à toutes entreprises industrielles, etc. (FOSC du 15. 11. 1974, p. 3054). Jean-Pierre François n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

10 août 1978.

**The British Bank of the Middle East**, Londres, succursale de Genève, à Genève (FOSC du 26. 7. 1978, p. 2354). Gordon Anthony Calver, de Grande-Bretagne, à Pyrford (Surrey, GB), est membre du conseil d'administration.

10 août 1978.

**Canon Optics SA**, à Collonge-Bellerive (FOSC du 21. 12. 1976, p. 3656). Par suite du transfert de son siège à Zurich, la société a été inscrite au registre de Zurich (FOSC du 4. 8. 1978, p. 2453). Par conséquent, elle est radiée d'office du registre de Genève.

10 août 1978.

**Société Immobilière Charmilles Voirons**, à Genève, société anonyme (FOSC du 19. 12. 1968, p. 2751). François DuPasquier n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Georges Mathez, de Tramelan, à Granges SO, est membre et secrétaire du conseil d'administration avec signature collective à deux.

10 août 1978.

**Harry's Bar SA**, à Genève, exploitation et location de bars, etc. (FOSC du 18. 11. 1971, p. 2797). Raymond-Claude Foëx n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Maxime Zurflinden, de Neuchâtel, à Bernex, président, et Walter Degiacomi, de Zurich, à Tannay, secrétaire, lesquels signent collectivement à deux. Nouvelle adresse: 8 c, avenue de Champel, chez Fides Société Fiduciaire.

10 août 1978.

**SI Herbie**, à Genève, société anonyme (FOSC du 21. 7. 1975, p. 2009). Gérard Zuber n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Marc Doebeli, de et à Chêne-Bourg, est administrateur unique avec signature individuelle. Nouvelle adresse: 6, place de la Synagogue, chez Société Bancaire Barclays (Suisse) SA.

10 août 1978.

**Société genevoise d'investissements fonciers**, à Genève, société anonyme (FOSC du 4. 3. 1974, p. 601). Jean Olivet (décédé) n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. L'administrateur Pierre de Candolle, maintenant domicilié à Chêne-Bougeries, a été nommé président du conseil; il continue à signer collectivement à deux.

10 août 1978.

**Société Immobilière Rue Lévrier No 11**, à Genève, société anonyme (FOSC du 19. 12. 1968, p. 2751). François DuPasquier n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Georges Mathez, de Tramelan, à Granges SO, est membre et secrétaire du conseil d'administration avec signature collective à deux.

10 août 1978.

**Mardev SA**, à Genève, achat, vente et distribution de tous produits, etc. (FOSC du 20. 7. 1977, p. 2390). La procuration d'Esther Wegmann est radiée. Procuration collective à deux a été conférée à Edith Toel, de Bâle, à Lancy.

10 août 1978.

**Métaux Précieux SA**, à Carouge, succursale d'une entreprise ayant son siège à Neuchâtel (FOSC du 3. 7. 1978, p. 2087). Nouvelle raison de commerce de la société et de la succursale: **Métaux Précieux SA Metalor** (Edelmetalle AG Metalor) (Precious Metals Limited Metalor). Willy Descloux est maintenant domicilié à Saint-Blaise.

10 août 1978.

**SI Meyrin-Parc T**, à Genève, société anonyme (FOSC du 19. 12. 1968, p. 2751). François DuPasquier n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Georges Mathez, de Tramelan, à Granges SO, est membre et secrétaire du conseil d'administration avec signature collective à deux.

10 août 1978.

**Omnium pour la compression des fluides**, à Genève, société anonyme (FOSC du 28. 2. 1974, p. 570). Jean-Pierre François n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

10 août 1978.

**Promogesta SA**, à Genève, opérations de bourse, etc. (FOSC du 8. 6. 1977, p. 1888). Nouvelle adresse: 11bis, rue Toeffer.

10 août 1978.

**Rosepierre SA**, à Genève, éditer et diffuser des oeuvres originales à tirage limité, etc. (FOSC du 11. 9. 1975, p. 2490). Christian Hauser n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

10 août 1978.

**Siore, Congress Service SA**, à Genève, organisation de congrès, etc. (FOSC du 28. 6. 1973, p. 1850). Capital porté de fr. 50 000 à fr. 55 000, par l'émission de 5 actions de fr. 1000, au porteur. Capital: fr. 55 000, entièrement versé, divisé en 55 actions de fr. 1000, au porteur. Statuts modifiés le 21. 7. 1978. Administration: Lino d'Alessandri, président; André d'Alessandri, de Calpiogna, à Genève, secrétaire, et Charles Vonwiller, jusqu'ici secrétaire, lesquels signent individuellement.

10 août 1978.

**Socométaux SA**, à Genève, commerce de produits industriels, etc. (FOSC du 10. 4. 1978, p. 1087). Georges Bettermann n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. L'administrateur Jean-Pierre Brandt a été nommé vice-président du conseil; il continue à signer individuellement. Bernard Chaney, de Montet (Broye), à Pully, est membre et secrétaire du conseil d'administration avec signature individuelle.

## Abhanden gekommene Werttitel

### Titres disparus – Titoli smarriti

#### Aufluf – Sommations – Diffida

Es wird vermisst:

Fr. 19 000.– Namensschuldbrief vom 27. August 1943, haftend im I. Rang auf GB Muhlen Nr. 83 des Eismann-Lüscher Hans, 1907, Spätrain 153, 5038 Obermuhlen als Schuldner und Pensionsfonds der Firma Gebr. Matter AG, Kolliken, als Gläubiger.

Der unbekannte Inhaber dieses Schuldbriefes wird aufgefordert, diesen innert eines Jahres, d. h. bis 19. August 1979, dem Bezirksgericht Aarau vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen würde. (1145')

5000 Aarau, den 16. August 1978

Bezirksgericht

Die Kraftloserklärung der Namenaktie Sandoz Basel AG, Nummer 901 727, Nominalwert Fr. 250.–, ohne Coupons, wird begehrt.

Gemäss Beschluss des Zivilgerichts Basel-Stadt vom 17. Juli 1978 wird der allfällige Inhaber hiermit aufgefordert, diesen Titel innert sechs Monaten, d. h. bis 2. Februar 1979, der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonst derselbe nach Ablauf der Frist kraftlos erklärt wird. (P 118/1978) (1057')

4000 Basel, den 20. Juli 1978

Zivilgerichtsschreiberei Basel-Stadt  
Prozesskanzlei

Die Kraftloserklärung der drei Namenaktien Nrn. 822, 823 und 824 der Markthallen AG Basel, wird begehrt.

Gemäss Beschluss des Zivilgerichts Basel-Stadt vom 17. Juli 1978 wird der allfällige Inhaber hiermit aufgefordert, diese Titel innert sechs Monaten, d. h. bis 29. Januar 1979, der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonst dieselben nach Ablauf der Frist kraftlos erklärt werden. (P 145/1978) (1058')

4000 Basel, den 20. Juli 1978

Zivilgerichtsschreiberei Basel-Stadt  
Prozesskanzlei

Es wird vermisst:

Namensschuldbrief im I. Rang von Fr. 65 000.– vom 24. November 1921 und 17. Oktober 1934. Belege Serie 1/2670 und 1/9721 auf der Liegenschaft Neuenburgstrasse in Biel, Grundbuch Nr. 2951 der Erbgemeinschaft Moritz Hugo Müller.

Auskündungsfrist: Ein Jahr, vom Erscheinen der erstmaligen Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet. (1143')

2500 Biel, den 17. August 1978

Die Gerichtspräsidentin IV:  
Claivaz

Der derzeitige Besitzer der nachgenannten Anteilscheine wird aufgefordert, diese innert 6 Monaten beim Unterzeichneten vorzulegen, ansonst die Titel kraftlos erklärt werden: Anteilscheine SIAT, Schweizerischer Immobilienanlagensfonds (ohne Nennwert)

Nr. 137752 inkl. Coupons Nr. 19 und folgende  
Nr. 150639 inkl. Coupons Nr. 19 und folgende  
Nr. 150640 inkl. Coupons Nr. 19 und folgende  
Nr. 177300 inkl. Coupons Nr. 19 und folgende  
Nr. 100300 inkl. Coupons Nr. 19 und folgende  
Nr. 188788 inkl. Coupons Nr. 19 und folgende  
Nr. 188789 inkl. Coupons Nr. 19 und folgende  
Nr. 177301 inkl. Coupons Nr. 19 und folgende. (914')

4600 Olten, den 15. Juni 1978

Der Amtsgerichtspräsident von Olten-Gösens

Der unbekannte Inhaber des Namensparheftes Nr. 01 248.910-00 der Kantonal-Ersparnkasse Solothurn, eingetragenes Guthaben Fr. 20.860.55, wird hiermit aufgefordert, dieses innert 6 Monaten – von der ersten Publikation an gerechnet – dem Gerichtspräsidenten von Solothurn-Lebern vorzulegen, widrigenfalls das Sparheft kraftlos erklärt wird. (1139')

4500 Solothurn, den 16. August 1978

Der Amtsgerichtsschreiber von Solothurn-Lebern:  
R. Wirth

Der unbekannte Inhaber des Namensparheftes Nr. 01 252.766-01 der Kantonal-Ersparnkasse Solothurn, eingetragenes Guthaben Fr. 2048.30, wird hiermit aufgefordert, dieses innert 6 Monaten – von der ersten Publikation an gerechnet – dem Gerichtspräsidenten von Solothurn-Lebern vorzulegen, widrigenfalls das Sparheft kraftlos erklärt wird. (1140')

4500 Solothurn, den 16. August 1978

Der Amtsgerichtsschreiber von Solothurn-Lebern:  
R. Wirth

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirkes Winterthur hat am 14. August 1978 den Aufluf der folgenden Schuldurkunden verfügt:

Inhaberschuldbrief für Fr. 4400.–, ausgestellt am 28. September 1933, ursprünglich über Fr. 4700.– errichtet und am 16. Februar 1937 auf Fr. 4400.– reduziert, lautend auf den Schuldner und Pfand-eigentümer Alfred Junker, geboren 1901, von Lotzwil BE, lastend im 2. Rang auf der heute im Eigentum von Frau Hedwig Gertrud Junker-Aeppli und Herrn Peter Alfred Junker stehenden Liegenschaft Kat. Nr. 7610, Blatt 1340, am Aprikosenweg 8, in Winterthur-Oberwinterthur, bestehend aus Wohnhaus, Hofraum und Garten, mit 176 m<sup>2</sup> Gesamtgrundfläche.

Inhaberschuldbrief für Fr. 2400.–, ausgestellt am 9. September 1937, lautend auf den Schuldner und Pfand-eigentümer Alfred Junker, geboren 1901, von Lotzwil BE, lastend im 3. Rang auf der heute im Eigentum von Frau Hedwig Gertrud Junker-Aeppli und Herrn Peter Alfred Junker stehenden Liegenschaft Kat. Nr. 7610, Blatt 1340, am Aprikosenweg 8, in Winterthur-Oberwinterthur, bestehend aus Wohnhaus, Hofraum und Garten, mit 176 m<sup>2</sup> Gesamtgrundfläche.

Die unbekannten Inhaber dieser Schuldbriefe sowie jedermann, der über diese Auskunft erteilen kann, werden hiermit aufgefordert, sich binnen Jahresfrist seit der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt bei der Bezirksgerichtskanzlei Winterthur zu melden bzw. die Schuldbriefe vorzulegen, ansonst diese kraftlos erklärt werden. (37')

8400 Winterthur, den 22. August 1978

Bezirksgericht

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirkes Zürich hat den Aufluf der folgenden vermissten Urkunde bewilligt: Inhaberbobligation der Republik Finnland, Anleihe 1977–1992, zu Fr. 5000.– nom., 5¼%, Nr. 01378, mit Coupons per 1. September 1978 und folgende.

Jedermann, der über das Schicksal dieser Urkunde Auskunft geben kann, wird aufgefordert, dem unterzeichneten Gericht binnen 6 Monaten von der 1. Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an Anzeige zu machen. Sollte keine Meldung eingehen, würde die Urkunde als kraftlos erklärt. (916')

8004 Zürich, den 13. Juni 1978

Einzelrichter im summarischen Verfahren  
des Bezirkes Zürich

Le président du Tribunal du district de Courtelary somme:

le ou les détenteurs éventuels de la cédule hypothécaire de fr. 5000.–, au profit de Monsieur Charles Sauser, cultivateur aux Convers, du 7 mai 1947, série IG n° 9831, grevant en 2<sup>e</sup> rang l'immeuble n° 319 de la Commune de Renan, lieu dit «L'Envers des Convers» habitation-grange-écurie n° 146, assise, aisance, pré d'une contenance de 456,09 ares et d'une valeur officielle de fr. 38 880.–, de la produire au greffe du Tribunal à Courtelary ou de se faire connaître dans un délai d'une année dès la première publication dans la Feuille officielle suisse du commerce, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (1141')

2608 Courtelary, le 15 août 1978

Le président du Tribunal:  
J.-L. Favre

Le président du Tribunal du district de Courtelary somme le ou les détenteurs éventuels des cédules hypothécaires suivantes:

1. fr. 1000.–, en faveur de Hellé-Griseida Cosentini, du 11 octobre 1949, série IIG n° 747
2. fr. 2000.–, en faveur de la prénommée, du 11 octobre 1949 série IIG n° 748
3. fr. 2000.–, en faveur de la prénommée, du 11 octobre 1949 série IIG n° 750

grevant les immeubles n° 298 et 378 de la commune de Renan, lieu dit «Droit des Convers» habitation n° 168, habitation n° 168 A, assise, aisance, jardin, d'une contenance totale de 10,93 ares et d'une valeur officielle totale de fr. 79 600.–, appartenant à Aclen Claude, à La Chaux-de-Fonds, de la produire au greffe du Tribunal à Courtelary, ou de se faire connaître dans un délai d'une année dès la première publication dans la Feuille officielle suisse du commerce, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (1142')

2608 Courtelary, le 17 août 1978

Le président du Tribunal:  
J.-L. Favre

Le détenteur du livret d'épargne au porteur, n° 72 913, de la Caisse d'Epargne Cantonale Vaudoise à Lausanne, créancier de fr. 2891.25, créé le 21 novembre 1975, est sommé de le produire jusqu'au 30 décembre 1978, sous peine d'en voir prononcer l'annulation. (915')

1003 Lausanne, le 19 juin 1978

Le président du Tribunal civil  
du district de Lausanne:  
M.-A. Pellet



Le détenteur inconnu de l'obligation hypothécaire au porteur, premier rang, du capital de fr. 67 500.– intérêt annuel maximum 5%, inscrite le 18 novembre 1947 sous n° 216 759 au registre foncier de Vevey, et grevant la parcelle 5171, folio 269 du cadastre de Montreux, avenue du Casino 40, actuellement propriété de la Pharmacie du Casino SA, est sommé de produire ce titre d'ici au 31 décembre 1978 au greffe du Tribunal de Vevey, sous peine d'en voir prononcer l'annulation. (917<sup>2</sup>)

1800 Vevey, le 19 juin 1978 Le président du Tribunal de Vevey:  
R. Châtelain

La pretura di Locarno-Campagna diffida lo sconosciuto detentore della cartella ipotecaria di fr. 100 000.– (centomila) interesse al 4% a favore della signora Lily Sauter, nata Huber, gravante in IV° grado la parcella n. 1009 RFD di Ascona, ubicazione Pozzorecco di proprietà del signor Rudolf Neeser, fu Rudolf, 1917, Ascona, iscrizione a Ufficio registri di Locarno del 9 marzo 1950, dg. 507, a voler produrre detta cartella alla scrivente pretura entro il 31 agosto 1978 sotto le comminatorie dell'ammortamento. (1144<sup>3</sup>)

6600 Locarno, il 16 agosto 1978 Il pretore:  
avv. G. Francini

La pretura di Lugano-Distretto in relazione all'istanza 5 luglio 1978, in applicazione degli art. 870, 871 ss CCS, 981 ss CO, 2 LAC, diffida lo sconosciuto detentore della cartella ipotecaria al portatore di fr. 30 000.–, gravante la particella n. 1443 del comune di Lugano-Castagnola, iscritta il 31 agosto 1959, documento n. 5883, titolo andato smarrito, a volerlo produrre e questa pretura entro il termine di un anno dalla prima pubblicazione della presente diffida, sotto comminatoria di ammortamento. (1146<sup>3</sup>)

6900 Lugano, il 2 agosto 1978 Per la pretura Lugano-Distretto  
Il segretario ass.: Giuseppe Riva

## Kraftloserklärungen Annulations – Annullamenti

Es wird kraftlos erklärt:

7%-Kassenobligation Nr. 33418 der Luzerner Landbank AG, Grosswangen, von Fr. 1000.–, ausgestellt am 9. September 1970, zur Rückzahlung fällig per 1. Juli 1979. (1147)

6210 Sursee, den 17. August 1978  
Der Amtsgerichtspräsident von Sursee:  
Wigger

Die nachfolgend aufgeführte Obligation ist dem Amtsgerichtspräsidium Willisau innerhalb der angesetzten Frist nicht vorgewiesen worden. Sie wird hiermit kraftlos erklärt:

Obligation Nr. 1096 der Darlehenskasse Grossdietwil, nominell Fr. 5000.–, 5¼%, Laufzeit 14. Februar 1973 bis 14. Februar 1978, inklusiv Coupons Nr. 3 bis 5. (1148)

6130 Willisau, den 17. August 1978  
Amtsgerichtspräsident von Willisau:  
Arnold

Con odierno suo decreto la pretura di Leventina ha annullato i 2 certificati da 10 azioni Monteforno SA, Giornico, n. 118661/670–119361/370 con ced. n. 14 e ss. (1138)

6760 Faido, il 16 agosto 1978 Il pretore di Leventina:  
Avv. Raimondo Peduzzi

## Widerrufe – Révocations – Rivocazioni

Die Verfügung des Gerichtspräsidenten III von Bern vom 28. April 1978, erstmals veröffentlicht in Nr. 103 des Schweizerischen Handelsamtsblattes vom 5. Mai 1978 wird widerrufen und das Zahlungsverbot auf folgenden Titeln aufgehoben:

a) 50 Inhaberoobligationen 4¼% Eidgenössische Anleihe 1965–1977, von nom. je Fr. 1000.–, Nrn. 1134/35, 6192/93, 9608/10, 9868/69, 10022/24, 10326/30, 10440/42, 11082–11108, 11287/89, ohne Coupons;

b) 7 Inhaberoobligationen 4¼% Eidgenössische Anleihe 1965–1977, von nom. je Fr. 5000.–, Nrn. 23553/58 und 30404, ohne Coupons. (1137)

3011 Bern, den 16. August 1978  
Der Gerichtspräsident III von Bern:  
Dr. Minnig

## Andere gesetzliche Publikationen Autres publications légales Altre pubblicazioni legali

### Geschäftseröffnungsverbot-Sperrfrist

(Ausverkaufsverordnung des Bundesrates vom 16. April 1947/15. März 1971)

### Interdiction de rouvrir un commerce après liquidation totale

(Ordonnance du Conseil fédéral sur les liquidations du 16 avril 1947/15 mars 1971)

Der Firma Sauter Birchler A.G., Pelzwaren, Bahnhofstrasse 39, in 2500 Biel, ist die Bewilligung zum Durchführen eines Total-Ausverkaufs erteilt worden. Die Sperrfrist für den Präsidenten des Verwaltungsrates, Herrn Siegfried Sauter, wurde mit Gültigkeit ab 1. Januar 1979 für die ganze Schweiz auf fünf Jahre festgesetzt.

Monsieur Adrien Mauss, commerce de meubles, Faubourg du Jura 9, 2500 Bienne, a été autorisé en date du 10 août 1978 à procéder à la liquidation totale de son commerce.

Le délai d'interdiction de réouverture ou de participer au financement d'un nouveau magasin de meubles en tous genres, sur tout le territoire de la Confédération, a été fixé à une durée de cinq ans. (A 1147)

2500 Biel, den 22. August 1978  
Städtisches Polizei-Inspektorat Biel  
Der Polizei-Inspektor

## Anlagebank Zürich, Zürich

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

### Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Anlagebank Zürich, in Zürich, hat am 15. August 1978 die Auflösung der Gesellschaft beschlossen. Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche bis zum 9. September 1978 bei der Liquidatorin, Schweizerische Revisionsgesellschaft, Dreikönigstrasse 7, 8022 Zürich, anzumelden. (A 1143<sup>3</sup>)

8022 Zürich, den 16. August 1978  
Die Liquidatorin:  
Schweizerische Revisionsgesellschaft

## Caisse de retraite des employés de la Banque Ferrier, Lullin & Cie, Société coopérative

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 913, 742 et 745 CO

### Première publication

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 9 mai 1978, la dissolution de la société a été prononcée. Les créanciers éventuels sont invités à produire leur créance par écrit, accompagnée des pièces justificatives, au siège de la société en liquidation, 46, rue du Stand, à Genève. (A 1146<sup>3</sup>)

1200 Genève, le 14 août 1978 Les liquidateurs

## Consulting ABC SA en liquidation à Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

### Deuxième publication

Selon décision du 28 juillet 1978, la société a prononcé sa dissolution et son entrée en liquidation. Les créanciers éventuels sont invités à faire connaître leurs réclamations dans le délai de un mois dès la troisième publication de cet avis, en mains de la liquidatrice, Mademoiselle Marianne Bratschi, c/o Consulting ABC SA, en liq. (A 1135<sup>3</sup>)

1200 Genève, le 14 août 1978 La liquidatrice

## Bonnard & Cie S.A. en liquidation à Lausanne

### Avis rectificatif

### Troisième publication

Le délai imparti aux créanciers éventuels pour produire leurs créances avec toutes pièces justificatives en main du liquidateur échoit le 30 septembre 1978. (A 1122<sup>3</sup>)

1000 Lausanne, le 9 août 1978  
Le liquidateur:  
M<sup>r</sup> Henri Niess, avocat  
17, rue Haldimand, 1000 Lausanne 17

## Zénith Time S.A. en liquidation, Le Locle

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

### Première publication

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 14 juillet 1978, la société a prononcé sa dissolution et est entrée en liquidation. Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances accompagnées de toutes pièces justificatives, dans un délai au 20 septembre 1978, en mains de J.-R. Bugnion, c/o Zénith Time S.A., case postale, 2401 Le Locle.

A ce propos, il est précisé que l'exploitation de l'entreprise horlogère Zénith a été reprise en date du 1<sup>er</sup> juillet 1978 par la société Zénith-Movado Le Locle S.A.; en conséquence, seules les créances antérieures à cette date doivent être produites dans la procédure de liquidation mentionnée ci-dessus. (A 1145<sup>3</sup>)

2401 Le Locle, le 22 août 1978 Zénith Time S.A.

## Frances-May Carnegie S.A. en liquidation à Paudex

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

### Première publication

Selon décision de l'assemblée générale du 9 mai 1977, cette société est entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances et toutes pièces justificatives auprès du liquidateur, Charles Mauron, route de la Louche, 1092 Belmont-sur-Lausanne (adresse postale: case 7, 1094 Paudex). (A 1142<sup>3</sup>)

1094 Paudex, le 22 août 1978 Le liquidateur:  
Ch. Mauron

## Téléski de Travers S.A. en liquidation, Travers

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

### Première publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 30 novembre 1976 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation. Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances d'ici au 25 novembre 1978, par écrit, accompagnées des pièces justificatives, en main de l'un des liquidateurs, à savoir M. Claude Jenni, rue de la Gare, 2105 Travers. (A 1148<sup>3</sup>)

2105 Travers, le 17 août 1978  
Téléski de Travers S.A. en liquidation  
L'un des liquidateurs: Cl. Jenni

## Fonderie d'Yverdon SA en liquidation, Yverdon

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

### Troisième publication

Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale extraordinaire du 21 juin 1978, la société a décidé sa dissolution et son entrée en liquidation.

Conformément à l'art. 742 CO, les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances, avec pièces justificatives, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, auprès de la Fiduciaire Pierre Despland, expert-comptable diplômé ASE, rue de la Plaine 55, Yverdon. (A 965<sup>3</sup>)

1400 Yverdon, le 6 juillet 1978 Le liquidateur:  
G. Gremaud

## Fi Com Financial Computer Holding A.G., in liquidazione

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

### Prima pubblicazione

Con decisione assembleare del 5 luglio 1978 la società ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione.

I creditori della società vengono con la presente invitati a notificare i loro crediti in conformità a quanto previsto dagli art. 742 e 745 del Codice delle obbligazioni entro il 30 settembre 1978.

Le notifiche dovranno essere inviate all'indirizzo del liquidatore, signor Reto Togni, 6534 San Vittore/Grigioni. (A 1144<sup>3</sup>)

7000 Coira, il 16 agosto 1978 Il liquidatore:  
Reto Togni

## Aufforderung gemäss Art. 89 HRegV

Inter-Doc S. à r. l. in Liquidation, in Weinfelden.

Ein allfälliges Interesse an der Aufrechterhaltung des Eintrages ist innert 30 Tagen uns gegenüber geltend zu machen, widrigenfalls er von Amtes wegen gelöscht wird. (A 1141)

8500 Fraucnfeld, den 16. August 1978 Handelsregisteramt  
des Kantons Thurgau

## Marken Marques Marchi

Eidgenössisches Amt für geistiges Eigentum  
Bureau fédéral de la propriété intellectuelle  
Ufficio federale della proprietà intellettuale

## Eintragungen - Enregistrements

**294259.** Hinterlegungsdatum: 1. Mai 1978.  
Fernsehen und Radio Graf, Mitteldorfstrasse 25, 3072 Ostermundigen (Bern). - Handel.

Elektronisches Selbstverteidigungsgerät. (Int. Kl. 13)

## POWER-CLUB 1000

**294260.** Hinterlegungsdatum: 1. Mai 1978.  
Ed. Geistlich Söhne AG für chemische Industrie, 6110 Wohlen (Luzern). - Fabrikation und Handel.

Pharmazeutische Präparate. (Int. Kl. 5)

## TAUROLIN

**294261.** Date de dépôt: 1<sup>er</sup> mai 1978.  
Nicholas Proprietary Limited, 699 Warrigal Road, Chadstone (Victoria, Australie). - Fabrication et commerce.

Confiserie. (Cl. int. 30)

## BONZA

**294262.** Hinterlegungsdatum: 2. Mai 1978.  
Siparo AG, Erlenauweg 13, 3110 Münsingen (Bern). - Fabrikation und Handel.

Entkalkungsmittel. (Int. Kl. 1)

## DECALC

**294263.** Hinterlegungsdatum: 2. Mai 1978.  
Max Ritter, pharmazeutische Spezialitäten, Talstrasse 70, 8001 Zürich. - Fabrikation und Handel.

Pharmazeutische Präparate. (Int. Kl. 5)

## CLINIDERM

**294264.** Hinterlegungsdatum: 3. Mai 1978.  
Robapharm AG, St. Alban-Rheinweg 174, 4052 Basel. - Fabrikation und Handel.

Pharmazeutische Erzeugnisse sowie Erzeugnisse für die Gesundheitspflege; diätetische Erzeugnisse für Kinder und Kranke. (Int. Kl. 5)

## CONTROLAX

**294265.** Hinterlegungsdatum: 3. Mai 1978.  
Robapharm AG, St. Alban-Rheinweg 174, 4052 Basel. - Fabrikation und Handel.

Pharmazeutische Erzeugnisse sowie Erzeugnisse für die Gesundheitspflege; diätetische Erzeugnisse für Kinder und Kranke. (Int. Kl. 5)

## FAZILAX

**294266.** Hinterlegungsdatum: 3. Mai 1978.  
Robapharm AG, St. Alban-Rheinweg 174, 4052 Basel. - Fabrikation und Handel.

Pharmazeutische Erzeugnisse sowie Erzeugnisse für die Gesundheitspflege; diätetische Erzeugnisse für Kinder und Kranke. (Int. Kl. 5)

## SALTRIGO

**294267.** Hinterlegungsdatum: 3. Mai 1978.  
Robapharm AG, St. Alban-Rheinweg 174, 4052 Basel. - Fabrikation und Handel.

Pharmazeutische Erzeugnisse sowie Erzeugnisse für die Gesundheitspflege; diätetische Erzeugnisse für Kinder und Kranke. (Int. Kl. 5)

## TRIGOPUR

**294268.** Hinterlegungsdatum: 3. Mai 1978.  
Astra-Sjuco Aktiebolag, Göteborg (Schweden); Korrespondenzadresse: Kärragatan 5, Mölndal (Schweden). - Fabrikation und Handel.

Sauginstrumente, insbesondere solche für einmaligen Gebrauch, für chirurgische, anästhetische, ärztliche, zahnärztliche und tierärztliche Zwecke. (Int. Kl. 10)

## MEDENA

**294269.** Hinterlegungsdatum: 5. Mai 1978.  
Richardson-Merrell Inc., 10 Westport Road, Wilton (Connecticut, USA). - Fabrikation und Handel.

Pharmazeutische und veterinärmedizinische Erzeugnisse sowie Erzeugnisse für die Gesundheitspflege; diätetische Erzeugnisse für Kinder und Kranke; Pflaster, Verbandmaterial; Zahnfüllmittel und Abdruckmassen für zahnärztliche Zwecke; Desinfektionsmittel; Mittel zur Vertilgung von Unkraut und schädlichen Tieren. (Int. Kl. 5)

## MARDON

**294270.** Hinterlegungsdatum: 8. Mai 1978.  
Chassot & Co. AG, Sägestrasse 73, 3098 Köniz (Bern). - Fabrikation und Handel.

Pharmazeutisches Produkt für die Veterinär- und Humanmedizin. (Int. Kl. 5)

## LATOCILLIN

**294271.** Hinterlegungsdatum: 8. Mai 1978.  
American Home Products Corporation, 685 Third Avenue, New York (New York, USA). - Fabrikation und Handel.

Medizinische und pharmazeutische Präparate. (Int. Kl. 5)

## NORMISON

**294272.** Hinterlegungsdatum: 8. Mai 1978.  
Coop Schweiz, Thiersteinallee 14, 4053 Basel. - Fabrikation und Handel.

Speiseöle und -fette. (Int. Kl. 29)

## SONINA

**294273.** Date de dépôt: 8 mai 1978.  
E.I. Du Pont de Nemours and Company, 1007 Market Street, Wilmington (Delaware, USA). - Fabrication et commerce.

Instruments de laboratoires, à savoir centrifuges, microtomes et mélangeurs ainsi que leurs parties et accessoires. (Cl. int. 7, 9)

## SORVALL

**294274.** Date de dépôt: 8 mai 1978.  
Cooper Laboratories International, Inc., 1259 Route 46, Parsippany (New Jersey, USA). - Fabrication et commerce.

Préparations ophtalmologiques. (Cl. int. 5)

## PILOCAR

**294275.** Date de dépôt: 8 mai 1978.  
Cooper Laboratories International, Inc., 1259 Route 46, Parsippany (New Jersey, USA). - Fabrication et commerce.

Préparations ophtalmologiques. (Cl. int. 5)

## VASOCIDIN

**294276.** Date de dépôt: 8 mai 1978.  
Cooper Laboratories International, Inc., 1259 Route 46, Parsippany (New Jersey, USA). - Fabrication et commerce.

Préparations ophtalmologiques. (Cl. int. 5)

## VASOCON

**294277.** Date de dépôt: 9 mai 1978.  
Les Fils d'A. Guenat S.A., Montres Valgine, 2724 Les Breuleux (Berne). - Fabrication et commerce.

Montres, mouvements de montres, boîtes, cadrans, parties de montres, pendulettes, horloges. (Cl. int. 14)

## LUXANTEX

**294278.** Date de dépôt: 9 mai 1978.  
Les Fils d'A. Guenat S.A., Montres Valgine, 2724 Les Breuleux (Berne). - Fabrication et commerce.

Montres, mouvements de montres, boîtes, cadrans, parties de montres, pendulettes, horloges. (Cl. int. 14)

## SANCO

**294279.** Hinterlegungsdatum: 9. Mai 1978.  
PepsiCo, Inc., 700 Anderson Hill Road, Purchase (New York, USA). - Fabrikation und Handel.

Nahrungsmittel, insbesondere für die Zwischenverpflegung. (Int. Kl. 29, 30, 31)

## MUNCHOS

**294280.** Hinterlegungsdatum: 10. Mai 1978.  
Effems AG (Effems S.A.) (Effems Ltd.), Gubelstrasse 11, 6300 Zug.  
– Fabrikation und Handel.

Kaffee, Tee, Kakao, Zucker, Reis, Tapioka, Sago, Kaffeesurrogate; Mehle und Getreidepräparate, Brot, Biskuits, Kuchen, Back- und Konditorwaren, Speiseeis; Honig, Sirup (Zuckersirup); Hefe, Backpulver; Salz, Senf, Pfeffer, Essig, Saucen; Gewürze; Eis. (Int. Kl. 30)

## FLEVINA

**294281.** Hinterlegungsdatum: 10. Mai 1978.  
Effems AG (Effems S.A.) (Effems Ltd.), Gubelstrasse 11, 6300 Zug.  
– Fabrikation und Handel.

Kaffee, Tee, Kakao, Zucker, Reis, Tapioka, Sago, Kaffeesurrogate; Mehle und Getreidepräparate, Brot, Biskuits, Kuchen, Back- und Konditorwaren, Speiseeis; Honig, Sirup (Zuckersirup); Hefe, Backpulver; Salz, Senf, Pfeffer, Essig, Saucen; Gewürze; Eis. (Int. Kl. 30)

## NABLI

**294282.** Hinterlegungsdatum: 10. Mai 1978.  
Pepsi-Cola International Limited, Commerce Building, Chancery Lane, Hamilton (Bermudas-Inseln). – Produktion und Handel.

Weine, Spirituosen und Liköre. (Int. Kl. 33)

## MONSIEUR HENRI

**294283.** Hinterlegungsdatum: 11. Mai 1978.  
Werner Eglauf AG, 8700 Küsnacht (Zürich); Korrespondenzadresse: Postfach 72, 8127 Forch. – Fabrikation und Handel.

Reinigungsgeräte für Schallplatten, Laufwerke für Plattenspieler, Tonabnehmer, Tonarme, Tonköpfe, Tonbänder, sowie deren Bestandteile und Zubehör. (Int. Kl. 9, 21)

## SONOMATIC SM

**294284.** Date de dépôt: 11 mai 1978.  
Fabrique d'allumettes «Diamond» S.A., 1260 Nyon (Vaud). – Fabrication et commerce.

Allumettes. (Cl. int. 34)

## SIRIUS TASCHENPLAKAT

**294285.** Date de dépôt: 2 mai 1978.  
Kif Parechoc S.A., 19, rue G. H. Piguet, 1347 Le Sentier (Vaud). – Fabrication et commerce. – Renouvellement avec extension de l'indication des produits de la marque n° 171165. Raison modifiée. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 2 mai 1978.

Pièces d'horlogerie, chatons combinés, paliers. (Cl. int. 14)

## FIXMOBIL

**294286.** Date de dépôt: 2 mai 1978.  
Kif Parechoc S.A., 19, rue G. H. Piguet, 1347 Le Sentier (Vaud). – Fabrication et commerce.

Pièces d'horlogerie, à savoir amortisseurs de chocs et de vibrations, paliers. (Cl. int. 14)

## TRIOR

**294287.** Hinterlegungsdatum: 2. Mai 1978.  
Aquascutum Limited, 100, Regent Street, London W.1 (Grossbritannien). – Fabrikation und Handel. – Erneuerung der Marke Nr. 170195. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 2. Mai 1978 an.

Bekleidungsartikel. (Int. Kl. 25)

## TRAVELORD

**294288.** Date de dépôt: 3 mai 1978.  
Hoover Limited, Perivale, Greenford (Middlesex, Grande-Bretagne). – Fabrication et commerce. – Renouvellement de la marque n° 170200. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 3 mai 1978.

Machines à nettoyer par aspiration et parties desdites machines. (Cl. int. 7)

## DUSTETTE

**294289.** Hinterlegungsdatum: 22. Mai 1978.  
Mundipharma AG, 4006 Basel. – Fabrikation und Handel.

Arzneispezialitäten für den hygienischen, human- und veterinärmedizinischen Gebrauch. (Int. Kl. 5)

## SOMOPHYLLIN

**294290.** Hinterlegungsdatum: 11. Mai 1978.  
Kaiser AG (Kaiser S.A.) (Kaiser Ltd.), Güterstrasse 133, 4053 Basel. – Fabrikation und Handel.

Kaffee, Kaffee-Ersatzmittel und -Zusätze, Malzkaffee. (Int. Kl. 30)

## PERLA NERA

**294291.** Hinterlegungsdatum: 12. Mai 1978.  
Boutique C. Corona, Bleicherweg 21, 8002 Zürich. – Fabrikation und Handel.

Damenkleider und Strickwaren aller Art. (Int. Kl. 25)

## NONISPORT

**294292.** Date de dépôt: 12 mai 1978.  
R. J. Reynolds Tobacco International S.A., 12–14, chemin Rieu, 1208 Genève. – Fabrication et commerce.

Tabac, brut ou manufacturé, articles pour fumeurs; allumettes. (Cl. int. 34)

## COMPASS

**294293.** Hinterlegungsdatum: 12. Mai 1978.  
Verband nordostschweiz. Käse- und Milchgenossenschaften, Archstrasse 2–6, 8400 Winterthur (Zürich). – Fabrikation und Handel.

Milch- und Milchprodukte, Glace, Tiefkühlprodukte, nämlich Fleisch, Fisch, Gemüse, Poulet, Beeren und Pommes frites. (Int. Kl. 29, 30)

## TONI-GOLD

**294294.** Date de dépôt: 12 mai 1978.  
Société des Produits Nestlé S.A., 1800 Vevey (Vaud). – Fabrication et commerce.

Laits, fromages et autres préparations alimentaires à base de lait, succédanés d'aliments laitiers, huiles et graisses comestibles; mayonnaises; oeufs; cacao et préparations à base de cacao, produits de confiserie et de chocolaterie; produits de boulangerie; articles de pâtisserie, desserts, puddings; glaces comestibles, produits pour la préparation de glaces comestibles; miel et succédanés de miel; produits alimentaires à base de riz, de farine ou de céréales, également sous forme de plats cuisinés. (Cl. int. 29, 30)

## DALKY

**294295.** Hinterlegungsdatum: 16. Mai 1978.  
Gebr. Nauer AG, 5620 Bremgarten (Aargau). – Handel.

Weine. (Int. Kl. 33)

## WEIDMANN SHEIL

**294296.** Hinterlegungsdatum: 16. Mai 1978.  
Karl Lüscher und Sohn, Turnhalleweg 15, 5036 Oberentfelden (Aargau). – Fabrikation und Handel.

Kaffeemaschinen und Kaffemöhlen. (Int. Kl. 7, 11, 21)

## LÜCAMAT

**294297.** Hinterlegungsdatum: 16. Mai 1978.  
Gideon Lüscher, oberer Quai 136, 2503 Biel (Bern). – Fabrikation.

Elektro-Galvano-Heilapparat. (Int. Kl. 10)

## STIMULGÉSIC 2000

**294298.** Hinterlegungsdatum: 16. Mai 1978.  
Richardson-Merrell Inc., 10 Westport Road, Wilton (Connecticut, USA). – Fabrikation und Handel.

Pharmazeutische und veterinärmedizinische Erzeugnisse sowie Erzeugnisse für die Gesundheitspflege; diätetische Erzeugnisse für Kinder und Kranke; Pflaster, Verbandmaterial; Zahnfüllmittel und Abdruckmassen für zahnärztliche Zwecke; Desinfektionsmittel; Mittel zur Vertilgung von Unkraut und schädlichen Tieren. (Int. Kl. 5)

## SYNDOL

**294299.** Hinterlegungsdatum: 16. Mai 1978.  
Autophon AG, Ziegelmatzstrasse 1–15, 4500 Solothurn. – Fabrikation.

Induktionsschlaufen für Personensuchanlagen. (Int. Kl. 9)

## INFRA-SCHLAUFE

**294300.** Hinterlegungsdatum: 17. Mai 1978.  
Allergan Pharmaceuticals, Inc., 2525 Dupont Drive, Irvine (Kalifornien, USA). – Fabrikation und Handel.

Ophthalmologische Präparate. (Int. Kl. 5)

## ALLTOTAL

**294301.** Hinterlegungsdatum: 17. Mai 1978.  
Allergan Pharmaceuticals, Inc., 2525 Dupont Drive, Irvine (Kalifornien, USA). – Fabrikation und Handel.

Ophthalmologische Präparate. (Int. Kl. 5)

## BLINKLINAL



**294302.** Hinterlegungsdatum: 17. Mai 1978.  
Allergan Pharmaceuticals, Inc., 2525 Dupont Drive, Irvine (Kalifornien, USA). - Fabrikation und Handel.

Ophthalmologische Präparate. (Int. Kl. 5)

# VISTALBALON

**294303.** Date de dépôt: 17 mai 1978.  
Fisons Limited, Fison House, 9, Grosvenor Street, Londres W.1 (Grande-Bretagne). - Fabrication et commerce.

Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; produits diététiques pour enfants et malades; emplâtres médicaux et chirurgicaux; matériel préparé pour pansements; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; désinfectants. (Cl. int. 5)

# KEBLINON

**294304.** Hinterlegungsdatum: 18. Mai 1978.  
Cruspi S.A., 6982 Agno (Tessin). - Fabrikation und Handel.

Back- und Konfiseriewaren. (Int. Kl. 30)

# FLUMPS

**294305.** Date de dépôt: 20 mai 1978.  
Helena Rubinstein, Inc., 300 Park Avenue, New York (New York, USA). - Fabrication et commerce.

Savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices. (Cl. int. 3)

# MADAME RUBINSTEIN

**294306.** Hinterlegungsdatum: 24. Mai 1978.  
Baustoffwerk Trimmis AG, 7702 Trimmis Station (Graubünden). - Fabrikation.

Aus Zement und Splitt hergestellte Hohlkörpersteine. (Int. Kl. 19)

# IPO

**294307.** Hinterlegungsdatum: 6. März 1978.  
Roediger AG, Jurastrasse 12, 4142 Münchenstein (Basel-Landschaft). - Fabrikation und Handel.

Anlagen, Apparate und Installationen für die Abwasserrreinigung, nämlich für die Durchführung mechanischer, biologischer und physikalisch-chemischer Verfahren und für die Schlammbehandlung. (Int. Kl. 6, 7, 9, 11, 19)



**294308.** Hinterlegungsdatum: 14. Dezember 1977.  
AMC International Alfa Metalcraft Corporation AG (AMC International Alfa Metalcraft Corporation S.A.) (AMC International Alfa Metalcraft Corporation Ltd.) (AMC International Alfa Metalcraft Corporation S.p.A.), Buonaserstrasse 30, 6343 Rotkreuz (Zug). - Fabrikation und Handel.

Kochgeräte, einschliesslich Töpfe und Pfannen zum wasserlos Kochen; Serviergeräte, Platten, Schüsseln, Besteck und Schneidwaren; Kochbücher. (Int. Kl. 8, 11, 16, 21)



**294309.** Hinterlegungsdatum: 14. Dezember 1977.  
AMC International Alfa Metalcraft Corporation AG (AMC International Alfa Metalcraft Corporation S.A.) (AMC International Alfa Metalcraft Corporation Ltd.) (AMC International Alfa Metalcraft Corporation S.p.A.), Buonaserstrasse 30, 6343 Rotkreuz (Zug). - Fabrikation und Handel.

Kochgeräte, einschliesslich Töpfe und Pfannen zum wasserlos Kochen; Serviergeräte, Platten, Schüsseln, Besteck und Schneidwaren; Kochbücher. (Int. Kl. 8, 11, 16, 21)



**294310.** Hinterlegungsdatum: 25. Februar 1977.  
Kearney & Trecker Corporation, 11000 Theodore Trecker Way, West Allis (Wisconsin, USA). - Fabrikation und Handel. - Erneuerung mit eingeschränkter Warenangabe der Marke Nr. 164648. Sitz verlegt. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 25. Februar 1977 an.

Aus den USA stammende Werkzeugmaschinen und deren Bestandteile. (Int. Kl. 7)



**294311.** Date de dépôt: 1<sup>er</sup> juin 1978.  
Union Carbide Corporation, 270 Park Avenue, New York (New York, USA). - Fabrication et commerce.

Produits chimiques destinés à empêcher la congélation dans les conduites de combustible, à éviter les fuites et empêcher la rouille et la corrosion dans les dispositifs échangeurs de chaleur, et à lubrifier les pompes à eau. (Cl. int. 1, 2, 4)



**294312.** Hinterlegungsdatum: 18. Mai 1978.  
Servicemaster Industries Inc., 2300 Warrenville Road, Downers Grove (Illinois, USA). - Fabrication et commerce.

Desinfektionsmittel und keimbildungsverhindernde Präparate zur Verwendung auf Teppich- und Möbelstoffen. (Int. Kl. 5)



# GERMGARD

**294313.** Hinterlegungsdatum: 7. Juli 1977.  
Schweizerische Vereinigung Ja zum Leben, 29, Grand Pont, 1950 Sitten (Wallis); Korrespondenzadresse: Zentralsekretariat, Bollwerk 19, 3011 Bern. - Fabrikation und Handel.

Informationsbulletin, Kalender. (Int. Kl. 16)

# Ja zum Leben

**294314.** Hinterlegungsdatum: 23. September 1977.  
VEB Polytechnik Karl-Marx-Stadt, Melanchthonstrasse 4-8, Karl-Marx-Stadt (Deutsche Demokratische Republik). - Fabrikation und Handel. - Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. 166534. Firma geändert. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 25. Mai 1977.

Wissenschaftliche, nautische, geodätische, photographische, kinematographische, optische, physikalische und wärmetechnische Apparate und Geräte, Schiffsfahrts-, Wäge-, Mess-, Prüf-, Kontroll-, Signal-, Rettungs-, Übermittlungs-, Tonaufnahme- und Tonwiedergabegeräte, -instrumente und -apparate, wärmetechnische und Beleuchtungs-Apparate und -Geräte, Rechen- und Schreibmaschinen, Bürogeräte, -apparate und -maschinen, elektrische und elektronische Unterrichtsapparate und -geräte, inklusive elektrotechnische Experimentierapparate und -geräte, insbesondere auf dem Gebiet der Schwach- und Starkstromtechnik, Elektrostatik, Stromversorgung, Kinetik, Beleuchtung, Halbleiter-Hochfrequenztechnik, Magnetismus und Vakuumtechnik; Lehr- und Unterrichtsmittel. (Int. Kl. 9, 11, 16)



## General Reinsurance Corporation (Europe), Zürich

Bilanz per 31. Dezember 1977

| Aktiven                                              |               | Passiven                                             |                           |
|------------------------------------------------------|---------------|------------------------------------------------------|---------------------------|
|                                                      | Fr.           |                                                      | Fr.                       |
| Wertschriften:                                       |               | Eigenkapital:                                        |                           |
| Obligationen und Pfandbriefe                         | 46 948 925.—  | Aktienkapital                                        | 20 000 000.—              |
| Übrige Aktien und Anteilscheine                      | 3 447 184.—   | Reservefonds                                         | 1 600 000.—               |
| Kassabestand und Postcheckguthaben                   | 39 150.—      | Spezialreserven:                                     |                           |
| Guthaben bei Banken                                  | 14 287 003.—  | Spezial-Reservefonds                                 | 1 600 000.—               |
| Abrechnungsguthaben aus dem Rückversicherungsverkehr | 6 733 637.—   | Technische Rückstellungen für eigene Rechnung:       |                           |
| Depots aus übernommenen Versicherungen               | 48 288 747.—  | Lebensversicherung:                                  |                           |
| Übrige Aktiven                                       | 755 259.—     | Deckungskapital für Kapital- und Rentenversicherung  | 1 769 121.—               |
|                                                      |               | Rückstellungen für unerledigte Versicherungen        | 111 325.—                 |
|                                                      |               | Unfall- und Schadenversicherung:                     |                           |
|                                                      |               | Prämienüberträge                                     | 24 516 531.—              |
|                                                      |               | Schwebende Schäden                                   | 49 405 548.—              |
|                                                      |               | Übrige technische Rückstellungen                     | 1 356 100.—               |
|                                                      |               | Abrechnungsverpflichtungen aus dem                   |                           |
|                                                      |               | Rückversicherungsverkehr                             | 13 856 386.—              |
|                                                      |               | Depots aus abgegebenen Versicherungen                | 4 728 688.—               |
|                                                      |               | Pensions- und Fürsorgeeinrichtungen für das Personal | 2 832 677.— <sup>1)</sup> |
|                                                      |               | Übrige Passiven                                      | 4 000.—                   |
|                                                      |               | Saldo der Gewinn- und Verlustrechnung                | 1 552 206.—               |
|                                                      | 120 499 905.— |                                                      | 120 499 905.—             |

Zürich, den 19. Juni 1978

<sup>1)</sup> Selbständige StiftungGeneral Reinsurance Corporation (Europe)  
J.-P. Bruderer M. E. Aeschbacher

Redaktion: Handelsabteilung des Eidg. Volkswirtschaftsdepartementes, Bern – Rédaction: Division du commerce du Département fédéral de l'économie publique, Berne



Emission

## Zürcher Kantonalbank

# 3¼% Anleihe

Serie 31, 1978-90 von Fr. 40 000 000

zur Konversion bzw. Rückzahlung der am 15. September 1978 fällig werdenden 4½% Anleihe Serie XVIII, 1964-78, von 40 Mio Franken

## Bedingungen

Laufzeit 12 Jahre fest  
Inhabertitel zu Fr. 1000, Fr. 5000 und Fr. 100 000  
Jahrescoupons per 15. September

## Konversionspreis

100 %

## Anmeldefrist

22. bis 28. August 1978, mittags

Konversionsscheine stehen bei den Banken zur Verfügung

Es findet keine Barzeichnung statt

Zürcher Kantonalbank

## Luftseilbahn Reusch (Gsteig) – Cabane des Diablerets AG, Gsteig

## Einladung zur 16. ordentlichen Generalversammlung

Freitag, 8. September 1978, 20.15 Uhr, im Hotel Bären in Gsteig.

## Traktanden:

1. Protokoll der 15. ordentlichen Generalversammlung vom 27. August 1977.
2. Abnahme des Geschäftsberichtes des Verwaltungsrates über das Geschäftsjahr 1977.
3. Abnahme der Jahresrechnung 1977 sowie Entgegennahme des Berichtes der Kontrollstelle.
4. Entlastung des Verwaltungsrates und der Geschäftsleitung.
5. Wahlen: a) Verwaltungsrat;  
b) Kontrollstelle.
6. Verschiedenes.

Geschäftsbericht, Jahresrechnung und Kontrollstellbericht liegen 10 Tage vor der Generalversammlung im Büro der Santschi DATA-Treuhand AG, 3780 Gstaad, auf.

Die Teilnahme an der Generalversammlung ist nur gegen Vorweisung einer Zutrittskarte oder der Aktien möglich.

Zutrittskarten sind bis zum 8. September 1978 gegen Vorweisung der Aktien bei folgenden Banken erhältlich:

- Kantonalbank von Bern, Bern
- Kantonalbank von Bern, Filialen Thun, Spiez und Agentur Gstaad
- Spar- und Leihkasse Thun, Thun und Filiale Gstaad
- Spar- und Leihkasse Saanen, Saanen und Filiale Gstaad
- Banque de l'Harpe, Leclerc & Cie, Genève

Aktionäre, die anlässlich der Generalversammlung die Luftseilbahn benutzen möchten, erhalten an der Kasse der Talstation gegen Vorweisung der Zutrittskarte oder der Aktien eine Freikarte für eine Hin- und Rückfahrt Reusch-Gemskopf.

Der Verwaltungsrat

## EUROFIMA

Europäische Gesellschaft für die Finanzierung von Eisenbahnmateriale Basel

Bekanntmachung über die Auslosung von

## 6½% DM-Teilschuldverschreibungen von 1967

Die Auslosung der per 1. September 1978 fälligen Tilgungsrate ist am 11. Mai 1978 in Frankfurt erfolgt.

Es wurden gezogen die Stücknummern 4616–9230 zu je DM 1000.—.

Die ausgelosten Teilschuldverschreibungen werden vom 1. September 1978 an zum Nennwert eingelöst.

Die Stücke sind mit den Coupons per 1. September 1979 und folgende bei einer offiziellen Zahlstelle einzureichen. Die Verzinsung der ausgelosten Teilschuldverschreibungen endet mit dem Fälligkeitstage.

Basel, den 17. August 1978

EUROFIMA  
Europäische Gesellschaft für die  
Finanzierung von Eisenbahnmateriale

## EUROFIMA

Europäische Gesellschaft für die Finanzierung von Eisenbahnmateriale Basel

Bekanntmachung über die Auslosung von

## 6¼% DM-Teilschuldverschreibungen von 1972

Die Auslosung der per 1. September 1978 fälligen Tilgungsrate ist am 11. Mai 1978 in Frankfurt erfolgt.

Es wurden gezogen die Stücknummern 37351–41500 zu je DM 1000.—.

Die ausgelosten Teilschuldverschreibungen werden vom 1. September 1978 an zum Nennwert eingelöst.

Die Stücke sind mit den Coupons per 1. September 1979 und folgende bei einer offiziellen Zahlstelle einzureichen. Die Verzinsung der ausgelosten Teilschuldverschreibungen endet mit dem Fälligkeitstage.

Basel, den 17. August 1978

EUROFIMA  
Europäische Gesellschaft für die  
Finanzierung von Eisenbahnmateriale

## Autobetrieb Sernftal AG, Engi GL

## Die ordentliche Generalversammlung 1978

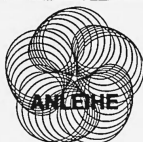
findet Samstag, den 2. September 1978, im Hotel Schwanderhof, in Schwanden, um 15 Uhr, statt.

Geschäfte:

1. Protokoll der Generalversammlung vom 19. August 1977.
2. Geschäftsbericht und Rechnungen für das Jahr 1977:
  - a) Genehmigung;
  - b) Entlastung der Verwaltungsorgane.
3. Wahl der Kontrollstelle gemäss Art. 6 und 15 der Statuten.
4. Wahl eines Mitgliedes des Verwaltungsrates.
5. Varia

Für den Verwaltungsrat  
Der Präsident: W. Späty, alt Landesstatthalter

Verlangen Sie vom Schweizerischen Handelsamtsblatt  
unentgeltliche Zusendung einer Probenummer der Monats-  
schrift «Die Volkswirtschaft».



## Chase Manhattan Overseas Banking Corporation

Newark, Delaware, USA

mit Solidarbürgschaft der The Chase Manhattan Corporation, New York

# 4%

**Anleihe 1978-93  
von Sfr. 70 000 000**

Der Erlös dieser Anleihe dient zur  
Deckung allgemeiner Finanzbedürfnisse  
der CMOBC

Emissionspreis

# 100%

+ 0,3% eidg. Umsatzabgabe

Valoren-Nummer: 868 638

### Anleihebedingungen

Laufzeit:  
längstens 15 Jahre

Titel:  
Inhaberoobligationen zu Sfr. 5000  
und Sfr. 100 000

Rückzahlung:  
jährliche Rückkäufe von 1984 bis 1992, falls  
die Kurse 100% nicht übersteigen

Coupons:  
Jahrescoupons per 6. September

Kotierung:  
an den Börsen von Basel, Zürich, Genf,  
Bern und Lausanne

**Zeichnungsfrist  
vom 22. bis 25. August 1978,  
mittags**

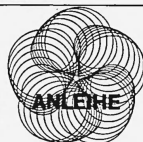
Prospekte und Zeichnungsscheine stehen  
bei den Banken zur Verfügung

Schweizerischer Bankverein  
Schweizerische Volksbank  
A. Sarasin & Cie

Schweizerische Kreditanstalt  
Bank Leu AG  
Privatbank & Verwaltungsgesellschaft

Schweizerische Bankgesellschaft  
Vereinigung der Genfer Privatbankiers  
Gruppe Zürcher Privatbankiers

Verband Schweizerischer Kantonalbanken



## F.L. Smidth & Co. A/S

Valby - Kopenhagen, Dänemark

# 4 1/2%

**Anleihe 1978-89  
von Sfr. 25 000 000**

Der Nettoerlös der Anleihe dient zur  
Projektfinanzierung

Emissionspreis

# 100%

+ 0,3% eidg. Umsatzabgabe

**Zeichnungsfrist  
vom 22. bis 25. August 1978,  
mittags**

Valoren-Nummer: 459 093

### Anleihebedingungen

Laufzeit:  
längstens 11 Jahre

Titel:  
Inhaberoobligationen zu Sfr. 5000

Rückzahlung:  
acht Jahresraten von je Sfr. 3 125 000 in den  
Jahren 1982 bis 1989, durch Rückkäufe oder  
Auslösung

Coupons:  
Jahrescoupons per 8. September

Kotierung:  
an den Börsen von Basel, Zürich, Genf,  
Bern und Lausanne

Der vollständige Emissionsprospekt wird am  
22. August 1978 in der «Basler Zeitung» und in  
der «Neuen Zürcher Zeitung» veröffentlicht.  
Zeichnungsscheine mit den wesentlichen  
Bedingungen können bei den untenstehen-  
den Banken bezogen werden.

Schweizerischer Bankverein  
Schweizerische Volksbank  
A. Sarasin & Cie

Schweizerische Bankgesellschaft  
Bank Leu AG  
Privatbank & Verwaltungsgesellschaft

Schweizerische Kreditanstalt  
Vereinigung der Genfer Privatbankiers  
Gruppe Zürcher Privatbankiers

Verband Schweizerischer Kantonalbanken

## Wato SA, Lausanne

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

### assemblée générale extraordinaire

pour le vendredi 1<sup>er</sup> septembre 1978, à 10 h., au siège de la société, à l'avenue Juste-Olivier 21, à  
Lausanne, avec l'ordre du jour suivant:

Contrats syriens, financement, cession.

Les actions sont à présenter avant le début de l'assemblée.

Lausanne, le 21 août 1978

Le conseil d'administration

## Automatica SA, Mendrisio

Prima convocazione

I Signori azionisti sono convocati in

### assemblea generale straordinaria

per il giorno 12 settembre 1978, alle ore 14, presso la Fides Società Fiduciaria, corso Elvezia 16,  
Lugano, per deliberare sul seguente

Ordine del giorno:

1. Scioglimento e messa in liquidazione.
2. Nomina del liquidatore.
3. Varie ed eventuali.

Seconda convocazione

Nel caso che non venga raggiunto il quorum richiesto dallo statuto, i Signori azionisti sono convo-  
cati in

### assemblea generale straordinaria

per il giorno 26 settembre 1978, alle ore 14, allo stesso luogo, per deliberare sulle stesse trattande.

Mendrisio, il 21 agosto 1978

Il consiglio di amministrazione



## Inserate erschliessen den Markt

### Abhanden gekommene Werttitel

Vermisst wird folgendes Sparbuch  
Nr. 102 085.04, ausgestellt am  
6. Mai 1970 mit einem Guthaben  
von Fr. 5706.15. Wert 1. August  
1978.

Der unbekannte Inhaber wird hier-  
mit aufgefordert, dieses Sparbuch  
innert 3 Monaten, vom Erscheinen  
dieser Publikation an gerechnet, an  
unserer Hauptkasse in Langenthal  
vorzulegen und sich über den recht-  
mässigen Besitz auszuweisen, an-  
sonst das Sparbuch kraftlos erklärt  
wird (Art. 977 Abs. 2 OR).

Langenthal, den 16. August 1978

Bank Langenthal

Günstig zu verkauf-  
fen

Dispognaph

Tel. 01 53 45 55

### Handbuch der schweize- rischen Sozialstatistik

Das Sonderheft  
Nr. 85 enthält eine zu-  
sammenfassende Dar-  
stellung der Ergeb-  
nisse der schweize-  
rischen Sozialstatistik.  
Die Zusammenstel-  
lung schliesst mit  
1971 ab und bildet  
die Fortsetzung einer  
im Jahre 1932 er-  
schienenen Publika-  
tion.

Das Sonderheft kann  
gegen Voreinzahlung  
von Fr. 40.- auf Post-  
checkkonto 30-520  
Schweizerisches  
Handelsamtsblatt,  
Bern bezogen werden.

### Manuel de statistique sociale suisse

Ce supplément no 85  
est une récapitulation  
des résultats des sta-  
tistiques sociales de la  
Suisse s'étendant jus-  
qu'à la fin de 1971 et  
faisant suite à une  
publication qui avait  
paru en 1932.

Ce manuel peut être  
obtenu contre verse-  
ment préalable de  
fr. 40.- au compte de  
chèques postaux  
30-520.  
Feuille officielle  
suisse du commerce,  
Berne

## Loterie romande

### 424<sup>e</sup> tranche

### Liste de tirage du 19 août 1978

| Nombre<br>de lots | Lots de fr. | Terminaisons ou numéros gagnants |        |        |        |        |
|-------------------|-------------|----------------------------------|--------|--------|--------|--------|
| 10 000            | 10.—        | 2                                | 6      |        |        |        |
| 1 500             | 20.—        | 16                               | 67     |        |        |        |
|                   |             | 025                              | 273    | 283    | 294    | 301    |
|                   |             | 692                              | 908    | 923    | 969    | 975    |
| 290               | 40.—        | 029                              | 184    | 238    | 400    | 963    |
|                   |             | 3179                             | 3433   | 4058   | 6731   | 8113   |
|                   |             | 8182                             | 8565   | 9105   |        |        |
| 15                | 200.—       | 732274                           | 732283 | 732823 | 733226 | 734953 |
|                   |             | 736792                           | 737483 | 755045 | 755481 | 755779 |
|                   |             | 757008                           | 760924 | 761998 | 763485 | 765609 |
| 7                 | 500.—       | 727606                           | 732019 | 734780 | 743890 | 745078 |
|                   |             | 762859                           | 769458 |        |        |        |
| 1                 | 100 000.—   | 725540                           |        |        |        |        |
| 2                 | 500.—       | 725539                           | 725541 |        |        |        |
| 97                | 10.—        |                                  |        |        |        |        |
| 11 912            |             |                                  |        |        |        |        |

Pully, le 19 août 1978

L'émission de la 424<sup>e</sup> tranche comprend 50 000 billets numérotés de 720 000 à  
769 999.

Prix du billet fr. 10.— (le demi-billet fr. 5.—).

Valeur totale des lots fr. 250 070.—.

Tous les lots sont payables par la Banque Cantonale Vaudoise à Lausanne. Les  
lots de fr. 1000.— et au-dessous sont également payables:

- à Fribourg, par la Banque de l'Etat de Fribourg;
- à Sion, par la Banque Cantonale du Valais;
- à Neuchâtel, par la Banque Cantonale Neuchâteloise;
- à Genève, par la Société de Banque Suisse;

et par leurs agences dans les cantons respectifs.

Le cumul est admis sans restriction.

Le porteur d'un billet est considéré comme son légitime propriétaire. Le paie-  
ment d'un billet détérioré et prétendu gagnant est réservé.

Les billets gagnant plus de fr. 50.— (les demi-billets plus de fr. 25.—) sont soumis  
à l'impôt anticipé. Les domiciles de paiement délivrent les attestations qui en  
permettent la récupération. En cas de cumul, la somme totale gagnée est impos-  
sible.

Prescription: 22 février 1979.

Prochaines prescriptions:

| Tranche | Tirage    | Prescription | Tranche | Tirage    | Prescription |
|---------|-----------|--------------|---------|-----------|--------------|
| 412     | 18. 2. 78 | 21. 8. 78    | 418     | 20. 5. 78 | 23. 11. 78   |
| 413     | 4. 3. 78  | 7. 9. 78     | 419     | 3. 6. 78  | 6. 12. 78    |
| 414     | 18. 3. 78 | 21. 9. 78    | 420     | 17. 6. 78 | 20. 12. 78   |
| 415     | 1. 4. 78  | 4. 10. 78    | 421     | 1. 7. 78  | 4. 1. 79     |
| 416     | 22. 4. 78 | 25. 10. 78   | 422     | 22. 7. 78 | 25. 1. 79    |
| 417     | 6. 5. 78  | 9. 11. 78    | 423     | 5. 8. 78  | 8. 2. 79     |

Seule la liste officielle de tirage fait foi.